PRODUCT NUMBER: 720

Camapren 720

Camapren® 720 is a glove made of polychloroprene and natural latex, a proven material that provides the perfect balance of chemical and mechanical resistance. It's a more durable alternative to natural latex. The anatomical design helps reduce operator fatigue, while good flexibility and a distinct palm profile ensure excellent sensitivity and a sure grip. A cotton flock lining provides comfort. All in all, this glove enjoys high user acceptance due to its excellent comfort, reliability and value.

Overview

Reference Number
720

Product Type
Gloves

Range
Chemical Protection

Line
Heavy chemical

Brand
KCL by Honeywell

Brand formerly known as
KCL

Industry

- Automotive and Part Manufacturer
- Chemical Industries
- Laboratory

Product Use

- laboratory work
- chemical industry
- galvanising works
- automotive industry
- beverage industry

Features & Benefits

Feature
AQL < 0,65 cotton flock lining stretched cuff

Benefit
excellent sensitivity good grip when handling greasy and oily parts high flexibility at low temperatures high elasticity extremely comfortable

© Honeywell International Inc.

Technical Description

Description
Unsupported chloroprene and natural latex. Flock lined. surface profile. EN ISO 374-5:2016

Product Technology
Dipped

Glove/liner color
Black

Coating Type
Chloroprene, natural latex

Length
290-310

Thickness
0,65

Harmlessness
In conformity with European standards

Sizes
7,8,9,10,11

EN 388 - Mechanical Hazards Abrasion Resistance

Abrasion resistance	1
Cutting resistance (Coupe test)	1
Tear resistance	1
Puncture resistance	1
Cutting resistance (TDM test)	X

EN ISO 374-1 Resistance to

Resistance to permeation by chemicals	Type A - AKLMOT

EN 374-3 Resistance to

Resistance to permeation by chemicals	AKL

Certifications

EU Category PPE
3

EU Certification
0075/1445/162/08/18/1566

Literature & Documents

VIICCHL720 U25_pdf
http://www.honeywellsafety.com/supplementary/documents_and_downloads/gloves/4294994801/1033.aspx

720 Konf GBR
http://www.honeywellsafety.com/privateassets/0/310/311/383/971/c39aa8c4-d171-4239-8d99-67bbec66dfbf.jpg

© Honeywell International Inc.

Additional Information

User Manual
UI 335

Maintenance

Storage Information
On the user instruction

Care Instructions
On the user instruction

© Honeywell International Inc.

© Honeywell International Inc.

KCL-Informationsbroschüre
Kat. III

Art. 720
722
723
725
726

- D Informationsbroschüre
- GB Information brochure
- F Brochure d'information
- N Informasjonsbrosjyre
- DK Informationsbrochure
- FIN Tiedotuslehtisen
- H Információs füzet
- S Informationsbroschyr
- E Folleto Informativo
- I Opuscolo Informativo
- NL Informatie brochure
- SK Informačná brožúra
- HR Informacije brošura
- EST Infobrošüür
- CZ Informační brožura
- P Brochura de informação
- BG Информационна брошура
- GR Ευημερωτικό φυλλάδιο
- LT Informacinę brošiūrą
- PL Broszura informacyjna
- LV Direktyvos
- RO Broşuri de Informare
- SLO Informacijska brošura
- TR Direktif
- RUS Информационная брошюра

KCL GmbH
Industriepark Rhön
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Deutschland
T +49 6659 87-300
F +49 6659 87-155
www.kcl.de

by Honeywell

VIICCHL720
U25

D

Informationsbrochüre nach Abschnitt 1.4 des Anhang II der Richtlinie 89/686/EWG für persönliche Chemikalienschutzhandschuhe Kat. III, Artikel 720, 722, 723, 725, 726

Mit der CE Kennzeichnung auf dem Schutzhandschuh werden die wesentlichen Anforderungen -Unbedenklichkeit, Komfort, Beweglichkeit und Stabilität- der Europäischen Richtlinie 89/686/EWG in Bezug auf individuelle Schutzausrüstung erfüllt.
Schutzhandschuhe entsprechen der EN 420. Baumustergeprüft EN 374 und EN 388 nach Artikel 10 Richtlinie 89/686/EWG, durch: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Kennnummer: 0121

Überwachungsstelle nach 11 B der Richtlinie 89/686/EWG, chemische Risiken nach EN 374: gleiche Stelle wie Baumusterprüfung
Die Kennnummer der Prüf- und Zertifizierungsstelle 0121, für die EG-Baumusterprüfung, sowie für die Überwachung der qualitätssichernden Maßnahmen nach Artikel 11B, bezieht sich ausschließlich auf die Inhalte der EN 374-1: 2003 und der PSA-Richtlinie 89/686/EWG.

EN 374, Schutzhandschuhe sind deklariert als vollwertige Schutzhandschuhe gegen chemische Risiken
Der Schutzindex beruht auf der Durchbruchszeit, die während ununterbrochenen Kontaktes mit der Prüfchemikalie unter stabilen Laborbedingungen bestimmt wird. EN 374-3 = **Permeation**. Ein Handschuh wird als beständig gegen Chemikalien angesehen, wenn ein Schutzindex von mindestens Level 2 bei drei der unten aufgeführten Prüfchemikalien erreicht wird. Die bestandenen Prüfchemikalien werden durch die Kennbuchstaben (A-L) auf dem Handschuh gekennzeichnet. (KB = Kennbuchstabe)

Durchbruchs-zeit in min.	Schutz-index
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Schutzhandschuhe bieten Schutz gegen bakteriologische Kontamination
Chemikalienschutzhandschuhe werden nach der in EN 374-2 beschriebenen höchsten Leistungsstufe Niveau 3 auf Dichtigkeit überprüft = **Penetration**. Diese Qualitätsgrenzlage entspricht einem AQL < 0,65.

Artikel	Name	Größen=Gr.	EN 388	Kennbuchstabe KB / Schutzindex		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mechanische Risiken
1. Ziffer Abriebfestigkeit (Min. 0; Max. 4)
2. Ziffer Schnittfestigkeit (Min. 0; Max. 5)
3. Ziffer Weiterreißkraft (Min. 0; Max. 4)
4. Ziffer Durchstichkraft (Min. 0; Max. 4)

KB	Chemikalie	CAS-Nr.
J	Methanol	67-56-1
K	Natriumhydroxid 40 %	1310-73-2
L	Schwefelsäure 96 %	7664-93-9

EN 421, * Artikel 722 zugelassen gegen **radioaktive Kontamination** (geprüft durch IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Kennnummer: 0073)

Warnhinweise !

Der Widerstand gegen die gelisteten Chemikalien wurde unter Laborbedingungen bestimmt und kann durch Veränderungen der physikalischen Eigenschaften wie Temperatur, Abrieb, Dehnung usw. negativ beeinflusst werden. Bei hochkorrosiven Chemikalien ist die Degradation der wichtigste Faktor bei der Auswahl des Handschuhes.

Diese Schutzhandschuhe bieten keinen Schutz gegenüber extremer Kälte (< -5 °C), Hitze (> 50 °C), Strom.

Schutzandschuhe nicht in der Nähe beweglicher Maschinenteile verwenden, Gefahr des Einzuges.

Schutzhandschuhe nicht mehr verwenden, wenn sie rissig, porös oder hart sind.

Schutzhandschuh nicht zugelassen für Lebensmittelkontakt.

Allergikerhinweis: Artikel 720, 722, 726:
Schutzhandschuhe enthalten Naturkautschuklatex, der allergische Reaktionen einschließlich anaphylaktischer Reaktionen auslösen kann.
Artikel 720, 722, 726: Schutzhandschuhe enthalten Spuren von Thiuramen und Dithiocarbamaten.
Schutzhandschuhe enthalten Thioharnstoff sowie Spuren von 1,3 Diphenylguanidin.

LATEX

Gebrauch: Benutzen Sie nur die für Sie geeignete Schutzhandschuhgröße. Bei der Verwendung von Unterziehhandschuhen kann es zu Beeinträchtigungen in der Funktionalität kommen. Vor Gebrauch muss der Schutzhandschuh auf Schäden kontrolliert werden. Verwenden Sie auf keinen Fall schadhafte Schutzhandschuhe. Verhindern Sie das Eindringen von Schadstoffen über den Stulpenrand. Verhindern Sie Verschleppungen von auf dem Schutzhandschuh befindlichen Schadstoffen und deren Querkontaminationen beim Ausziehen.

Reinigung: Die angegebenen Schutzhandschuhe sind nicht waschbar. Zur Reinigung keine Chemikalien sowie scharfkantige Gegenstände (Drahtbürsten, Schmirgelpapier etc.) verwenden.

Verwendungsdauer: Bei sachgerechter Lagerung sind die Schutzhandschuhe 36 Monate einsetzbar.

Lagerung/Transport: Flach, trocken dunkel, ohne zusätzliche Gewichtsbelastung in Originalverpackung, bei einer Temperatur von 5 °C - 25 °C. Vor Sonnenlicht und Ozonquellen schützen.

Entsorgung: Ohne Chemikalienkontamination Schutzhandschuhe mit Hausmüll entsorgen. Nach Chemikalienkontakt sind die Entsorgungshinweise des Chemikalienherstellers zu beachten.

Für weitere Informationen kontaktieren Sie uns bitte.

GB

Information brochure in section 1.4 of Annex II of Directive 89/686/EEC
Personal chemical resistant protective gloves Cat. III, Article 720, 722, 723, 725, 726

The CE marking on this glove means that it meets the essential requirements for in the European Directive EEC 89/686 concerning Individual Protection Equipment (IPE): Harmlessness-Comfort-Dexterity-Sturdiness.
Protective Gloves conform to the EN 420. Approved to EN 374 and EN 388 according to Article 10 of Directive 89/686/EEC: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Identification number: 0121

Surveillance after 11 B of Directive 89/686/EEC, chemical risks according to EN 374: same location as type test.
The identification number for testing and certification centre 0121 for EC type testing and monitoring of quality assurance measures relates solely to the content of EN 374-1: 2003 and the PPE Directive 89/686/EEC.

EN 374, Full-protection protective gloves against chemicals
The protective index refers to the permeation time determined during uninterrupted contact with the test chemical under stable laboratory conditions. EN 374-3 = **Permeation**. A glove is resistant to chemicals, when a protection index is achieved at least Level 2 in three of the chemicals listed below. The chemicals which have passed the test are marked on the gloves with the letters A-L. (KB=classification letters.)

Penetration time in min.	Protection index
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Protection against bacteriological contamination
KCL chemical protective gloves have been penetration-tested to the highest performance level (3) set out in EN 374-2. This quality limit equates to an AQL < 0.65.

Article	Name	Size	EN 388	classification letter (KB) / Protection index		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mechanical risks

1st digit Abrasion resistance	(min. 0; max. 4)
2nd digit Cut resistance	(min. 0; max. 5)
3rd digit Tear strength resistance	(min. 0; max. 4)
4th digit Puncture resistance	(min. 0; max. 4)

KB	Chemical	CAS no.
J	Methanol	67-56-1
K	Sodium hydroxide 40 %	1310-73-2
L	Sulphuric acid 96 %	7664-93-9

EN 421 (tested by IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Identification number: 0073)
*Article 722, approved against **radioactive contamination.**

Warning !

Resistance to the chemicals listed was determined under laboratory conditions and may be adversely affected by changes to physical properties such as temperature, abrasion, stretching, etc. When using highly corrosive chemicals, degradation is the most important factor in the choice of protective gloves.

These protective gloves provide no protection against extreme cold (< -5 °C), heat (> 50 °C), electricity.

Do not use in the vicinity of moving machine parts. Risk of being drawn into the machine.

Unusable when the gloves are cracked, porous and stiff.

Safety glove not approved for food contact.

Allergy Notice: Article 720, 722, 726: The gloves contain natural rubber latex that may trigger allergic reactions including anaphylactic reactions.

LATEX

Article 720, 722, 726: Gloves may contain traces of thiuram and dithiocarbamates.

Gloves may contain traces of thiuram and dithiocarbamates.

Use: The protective gloves you wear must be of the correct size. Note that using undergloves may result in some usage restrictions. Check the protective gloves for damage before you use them. Damaged protective gloves must not be used under any circumstances. Prevent the penetration of pollutants over the edge of the glove. Prevent carryover of contaminants located on the glove and the cross-contamination when removing gloves.

Cleaning: The specified gloves are not washable. Do not use any chemicals or sharp implements when cleaning (wire brushes, sandpaper, etc.).

Expiry date: With proper storage, no reduction in performance levels within 36 months.

Storage/Transport: Flat, dry, dark, with no additional weight load in its original packaging, at a temperature of 5 °C - 25 °C. Protect from sunlight and ozone.

Disposal: If not contaminated with chemicals, gloves can be disposed of in the household waste. If the gloves have been exposed to chemicals, follow the disposal instructions of the manufacturer of the chemicals.

For further information please contact.

F

Brochure d'information à la section 1.4 de l'annexe II de la directive 89/686/CEE
Chimiques personnels de protection résistant aux gants de Cat. III, Article 720, 722, 723, 725, 726

Le marquage CE sur ce gant signifie qu'il satisfait aux exigences essentielles de la CEE directive européenne 89/686 relative aux équipements de protection individuelle (EPI): Innocuité-Confort-Dexterty-Robustesse.
Gants de protection conforme à la norme EN 420. Approuvé à la norme EN 374 et EN 388, selon l'article 10 de la directive 89/686/CEE: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Numéro d'identification: 0121

Surveillance après 11 B de la directive 89/686/CEE, risques chimiques selon la norme EN 374:même endroit que le type de test.
Le numéro d'identification du 0121 (organisme de contrôle et de certification) pour l'examen de type CE et le contrôle des mesures d'assurance qualité porte exclusivement sur les contenus de la norme EN 374-1: 2003 et de la directive 89/686/CEE relative aux équipements de protection individuelle.

EN 374, Gants de protection contre les risques chimiques, protection complète
L'indice de protection repose sur le temps de percement déterminé pendant un contact ininterrompu avec le produit chimique de contrôle, dans des conditions de laboratoire stables. EN 374-3 = **Perméation**. Un gant est résistant aux produits chimiques, où un indice de protection est assurée au moins au niveau 2 dans trois des produits chimiques listés ci-dessous. Les produits chimiques qui ont passé le test sont indiquées sur les gants avec les lettres A-L. (KB=lettres de classification)

Temps de percement en min	Indice de protection
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Protection contre la contamination bactériologique
Les tests de perméabilité des gants de protection chimique KCL donnent le meilleur niveau de performance, niveau 3, selon la norme EN 374-2 (= **pénétration**). Ce niveau de qualité correspond à une valeur NQA < 0,65.

Article	Nom	Taille	EN 388	lettres de classification (KB) / Indice de protection		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Risques mécaniques
1. chiffre Résistance à l'abrasion (Min. 0; Max. 4)
2. chiffre Résistance à la coupure (Min. 0; Max. 5)
3. chiffre Résistance à la propagation de la déchirure (Min. 0; Max. 4)
4. chiffre Résistance à la perforation (Min. 0; Max. 4)

KB	Produit chimique	Numéro CAS
J	Méthanol	67-56-1
K	Hydroxyde de sodium 40 %	1310-73-2
L	Acide sulfurique 96 %	7664-93-9

EN 421 (testé par IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Numéro d'identification: 0073)
* L'article 722, approuvé contre la **contamination radioactive.**

Avertissement !

La résistance aux produits chimiques listés à été établie en conditions de laboratoire et peut être altérée par la modification de propriétés physiques telles que la température, le frottement, l'allongement, etc. En situation de produits chimiques très corrosifs, la dégradation est le principal paramètre à prendre en compte dans le choix des gants de protection.

Ces gants de protection n'offrent aucune protection contre le froid extrême (< -5 °C), chaleur (> 50 °C), le courant.

Ne pas utiliser à proximité de pièces de machines mobiles, risque d'introduction.

Inutilisable lorsque les gants sont fissurés et poreux et raides.

Sécurité Gant pas approuvé pour le contact alimentaire.

Avis allergie: Article 720, 722, 726: Les gants de latex de caoutchouc naturel qui peut déclencher des réactions allergiques incluant des réactions anaphylactiques.
Article 720, 722, 726: Les gants peuvent contenir des traces de thiurame et dithiocarbamates.
Les gants peuvent contenir des traces de thiurame et dithiocarbamates.

LATEX

Utilisez: Utilisez uniquement des gants de protection de taille adaptée. Veillez à ce que l'utilisation de sous-gants n'entrave pas la fonctionnalité. Avant toute utilisation, vérifiez l'état des gants. N'utilisez en aucun cas de gants de protection endommagés. Empêcher la pénétration des polluants sur le bord de la boîte à gants.

Éviter toute contamination de contaminants situés sur le gant et la contamination croisée lors du retrait des gants.

Nettoyage: Les gants mentionnés ne sont pas lavables. Pour le nettoyage, n'utilisez aucun produit chimique ni aucun objet pointu (brosse métallique, papier de verre, etc.).

Date d'expiration: Avec un stockage, pas de réduction des niveaux de performances dans les 36 mois.

Stockage/Transport: Plat, sec et sombre, sans charge de poids supplémentaire dans son emballage d'origine, à une température de 5 °C - 25 °C. Protéger de la lumière du soleil et de toute source d'ozone.

Élimination: En l'absence de contamination par des produits chimiques, éliminez les gants avec les ordures ménagères.

Après contact avec des produits chimiques, respectez les instructions d'élimination préconisées par le fabricant des produits chimiques.

Pour plus d'informations s'il vous plaît contacter.

N

Informasjonsbrosjyre i avsnitt 1.4 i vedlegg II til direktiv 89/686/EØF
Personlig kjemikaliebestandige vernehansker Cat. III, Artikkel 720, 722, 723, 725, 726

CE-merking på denne hansken betyr at den oppfyller de grunnleggende krav for i det europeiske direktivet EEC 89/686 om individuell verneutstyr (IPE): harmløshet-Comfort-Dexterty-stabilitet.
Vernehansker i samsvar med EN 420. Godkjent til EN 374 og EN 388 i henhold til artikkel 10 i direktiv 89/686/EØF: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Identifikasjonsnummer: 0121

Overvåking etter 11 B i direktiv 89/686/EØF, risiko kjemisk henhold til EN 374: samme sted som type test.
Registreringsnummeret for test- og sertifiseringsorganet 0121 for EU-typegodkjenning og overvåkning av de kvalitetssikrende tiltakene viser utelukkende til innholdet i EN 374-1: 2003 og PSA-direktivet 89/686/EØF.

EN 374, Fullverdige beskyttelseshansker mot kjemiske risikoer
Beskyttelsesindeksen er basert på hvor lang tid det tar før testkjemikaliet trenger gjennom ved uavbrutt kontakt og under stabile laboratorieforhold. EN 374-3 = **permeasjon**. En hanske er motstandsdyktig mot kjemikalier, når en beskyttelse indeks er oppnådd minst nivå 2 i tre av de kjemikaliene som er oppført nedenfor. De kjemikalier som har bestått prøven er markert på hansker med bokstavene A-L.
(KB=klassifisering brev)

Gjennombruddstid i min.	Beskyttelsesindeks
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Beskyttelse mot bakteriologisk forurensing
KCL-kjemikaliehansker testes for tetthet iht. det høyeste ytelsesnivået (3) beskreve i EN 374-2 = **penetrasjon**. Denne kvalitetsgrensen tilsvarer et AQL-nivå på < 0,65.

Artikkel	Navn	Størrelse	EN 388	klassifisering brev (KB) / Beskyttelsesindeks		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mekaniske risikoer
1. Tall Slitestyrke (Min. 0, maks. 4)
2. Tall Kuttmotstand (Min. 0, maks. 5)
3. Tall Rivestyrke (Min. 0, maks. 4)
4. Tall Punkteringsmotstand (Min. 0, maks. 4)

KB	Kjemikalie	CAS-nr.
J	Metanol	67-56-1
K	Natriumhydroksid 40 %	1310-73-2
L	Svovelsyre 96 %	7664-93-9

EN 421 (testet av IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Identifikasjonsnummer: 0073)
* 722 artikkel, vedtatt mot **radioaktiv forurensning.**

Advarsel !

Motstanden mot de oppførte kjemikaliene er fastslått under laboratorieforhold og kan påvirkes negativt hvis de fysikalske egenskapene, f.eks. temperatur, slitasje og strekking, forandres. I forbindelse med sterkt korrosive kjemikalier er nedbrytningen den viktigste faktoren ved valg av beskyttelseshanske.

Disse beskyttelseshanskene beskytter ikke mot ekstrem kulde (< -5 °C), varme (> 50 °C), strøm.

Må ikke brukes i nærheten av bevegelige maskindeler. Fare for å bli trukket inn i maskinen.

Ubrukelig når hanskene er sprukket, porøse og stiv.

Sikkerhet hanske ikke godkjent for kontakt med næringsmidler.

Allergi Notice: Artikkel 720,722,726: Hanskene inneholder naturgummilateks som kan utløse allergiske reaksjoner, inkludert anafylaktiske reaksjoner.
Artikkel 720, 722, 726: Hansker kan inneholde spor av thiuram og dithiocarbamates.
Hansker kan inneholde spor av thiuram og dithiocarbamates.

LATEX

Bruk: Vær nøye med å velge riktig hanskestørrelse. Vær oppmerksom på at bruk av underhanser kan påvirke beskyttelseshanskenes funksjonalitet. Kontroller før bruk at beskyttelseshanskene ikke er skadet. Skadde beskyttelseshansker skal ikke under noen omstendighet brukes. Hindre inntrengning av forurensninger over kanten av hansken. Forhindre carryover av forurensninger ligger på hansken og kryss-smitte ved fjerning av hansker.

Rengjøring: Disse hanskene kan ikke vaskes. Ikke bruk kjemikalier eller gjenstander med skarpe kanter (f.eks. stålbørste, smergelpapir) ved rengjøring.

Utløpsdatoen: Med riktig oppbevaring, ingen reduksjon i ytelse nivåer innen 36 måneder.

Oppbevaring/Transport: Flat, tørt, mørkt, uten ekstra vektbelastning i originalemballasjen, ved en temperatur på 5 °C - 25 °C. Beskyttes mot sollys og ozonkilder.

Kassering: Hansker som ikke har vært i kontakt med kjemikalier, kan kastes med vanlig husholdningsavfall. Overhold kjemikalieprodusentens kasseringsanvisninger hvis hanskene har vært i kontakt med kjemikalier.

For ytterligere informasjon vennligst kontakt.

DK

Informationsbrochure i afsnit 1.4 i bilag II til direktiv 89/686/EØF
Personlige kemikalieresistente beskyttelseshandsker Kat. III, Artikel 720, 722, 723, 725, 726

CE-mærkningen på denne handske betyder, at det opfylder de væsentlige krav i EU-direktiv EF 89/686 om personlige værnemidler (IPE): uskadelighed-Comfort-Dexterty-robusthed.
Beskyttelseshandsker i overensstemmelse med EN 420. Godkendt ifølge EN 374 og EN 388 i henhold til artikel 10 i direktiv 89/686/EØF: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Registreringsnummeret: 0121

Overvågning efter 11 B i direktiv 89/686/EØF, kemiske risici i henhold til EN 374: samme placering som type test
Registreringsnummeret til afprøvnings- og godkendelsesmyndigheden 0121 til EF-typegodkendelsen samt til overvågningen af de kvalitetssikrende tiltag refererer udelukkende til indholdet af EN374-1: 2003 og PSA-direktivet 89/686/EØF.

EN 374, Effektiv beskyttelseshandske mod kemiske risici iht.
Beskyttelsesindeks er baseret på den gennemtrængningstid, der fastlægges ved uafbrudt kontakt med testkemikaliet under stabile laboratoriebetingelser. EN 374-3 = **permeation**. En handske er modstandsdygtig over for kemikalier, når en beskyttelse indeks er opnået mindst niveau 2 i tre af de bestået prøven, er markeret på handsker opførte kemikalier nedenfor. De kemikalier, som har med bogstaverne A-L. (KB=klassificering breve)

Gennemtrængningstid i min.	Beskyttelsesindeks
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Beskyttelse mod bakteriologisk kontamination
Det testes, at KCL-kemikaliebeskyttelseshandsker er tætte iht. det maksimale beskyttelsesniveau 3, der er beskrevet i EN 374-2 = **Penetration**. Denne kvalitetsgrænse svarer til AQL < 0,65.

Artikel	Navn	Str.	EN 388	klassificering breve (KB) / Beskyttelsesindeks		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mekaniske risici
1. Tal Slidstyrke (min. 0; maks. 4)
2. Tal Skærefasthed (min. 0; maks. 5)
3. Tal Rivestyrke (min. 0; maks. 4)
4. Tal Modstandsevne mod punktering (min. 0; maks. 4)

KB	Kemikalie	CAS-nr.
J	Methanol	67-56-1
K	Natriumhydroxid 40 %	1310-73-2
L	Svovlsyre 96 %	7664-93-9

EN 421 (afprøvet af IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Registreringsnummeret: 0073)
*Art. 722 er godkendt iht. EN 421, **radioaktiv kontamination**

Advarsler !

Modstandsdygtigheden over for de oplistede kemikalier er blevet fastlagt under laboratoriebetingelser og kan påvirkes i negativ retning ved ændring af fysiske faktorer, som f.eks. temperatur, slitage, strækning osv. Ved stærkt korrosive kemikalier er nedbrydningen den vigtigste faktor ved valget af beskyttelseshandsker.

Disse beskyttelseshandsker beskytter ikke mod ekstrem kulde (< -5 °C), varme (> 50 °C), elektrisk strøm.

Må ikke anvendes i nærheden af bevægelige maskindele, fare for at blive trukket ind i maskinen.

Ubrugelig, når handskerne er revnet, porøse og stive.

Sikkerhed handske ikke er godkendt til kontakt med fødevarer.

Allergi anmærkning: Artikel 720,722,726: Handskerne indeholder naturgummilatex, der kan udløse allergiske reaktioner, herunder anafylaktiske reaktioner.
Artikel 720, 722, 726: Handsker kan indeholde spor af thiuram og dithiocarbamater.
Handsker kan indeholde spor af thiuram og dithiocarbamater.

LATEX

Brug: Brug altid en passende størrelse beskyttelseshandske. Husk, at handskens funktion kan blive påvirket negativt ved anvendelse af underhandsker. Kontrollér beskyttelseshandskerne for skader før brug.

Brug under ingen omstændigheder beskadigede beskyttelseshandsker. Undgå indtrængen af forurenende stoffer ud over kanten af handsken. Forhindre overførsel af forurenende stoffer ligger på handsken og krydskontaminering, når du fjerner handsker.

Rengøring: Disse handsker kan ikke vaskes. Anvend aldrig kemikalier eller genstande med skarpe kanter (stålbørster, smergelpapir osv.) til rengøring.

Udløbsdato: Med korrekt opbevaring. Ingen reduktion i ydeevne inden for 36 måneder.

Opbevaring/Transport: Flad, tørt, mørkt, uden ekstra vægtbelastning i sin originale emballage, ved en temperatur på 5 °C - 25 °C. Skal beskyttes mod sollys og ozonkilder.

Bortskaffelse: Handsker, der ikke har været i berøring med kemikalier, kan bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Overhold kemikalieproducentens bortskaffelsesanvisninger, hvis handskerne har været i kontakt med kemikalier.

For yderligere information kontakt venligst.

FIN

Esite 1.4 jaksossa liitteessä II direktiivin 89/686/ETY
Henkilökohtaiset kemikaalinkestävät suojakäsineet Cat. III, Tuote 720, 722, 723, 725, 726

CE-merkintä tästä käsine tarkoittaa, että se täyttää olennaiset vaatimukset Euroopan direktiivissä ETY 89/686 yksittäisiä suojavarusteet (IPE): vaarattomuus-Comfort-Dexterty-tukevuus.
Suojakäsineitä normin EN 420. Hyväksytty EN 374 ja EN 388 mukaan 10 artiklan direktiivin 89/686/ETY: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Kennnummer: 0121

Valvonta jälkeen 11 B direktiivin 89/686/ETY, kemialliset riskit sen mukaan EN 374: samassa paikassa kuin tyypeille
Testaus- ja sertifiointipaikan tunnusnumero EY-tyyppihyväksyntää ja laadunvarmistustoimenpiteitä varten viittaa ainoastaan standardin EN 374-1: 2003 ja henkilösuojadirektiivin 89/686/EEC sisältöihin.

EN 374, Täysiarvoiset suojakäsineet kemiallisia vaaroja vastaan
Suojaindeksi perustuu rikkoutumisaikaan, joka määritetään vakaissa laboratorio-olosuhteissa testauskemikaaliin kohdistuvan keskeytymättömän kosketuksen avulla. EN 374-3 = **läpäisevyys**. Käsine kestää kemikaaleja, kun suojaindeksi saavutti vähintään tason 2 kolmessa kemikaalien alla. Kemikaaleja, jotka ovat läpäisseet kokeen on merkitty käsineet kirjaimet A-L. (KB=luokitus kirjaimet)

Puhkaisuaika minuutteina	Suojaindeksi
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Suoja bakteriologista saastumista vastaan
KCL:n kemikaalisuojakäsineet testataan tiiviyden osalta EN 374-2:ssa selostetun korkeimman tehotason 3 mukaan = **läpitunkeutuvuus**. Tämä laadun rajatila vastaa tilannetta AQL < 0,65.

Tuote	Nimi	Koko	EN 388	luokitus kirjaimet (KB) / Suojaindeksi		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mekaaniset vaarat
1. Numero Kulutuskestävyys (Min. 0; Max. 4)
2. Numero Leikkauskestävyys (Min. 0; Max. 5)
3. Numero Jatkorepäisylujuus (Min. 0; Max. 4)
4. Numero Pistolujuus (Min. 0; Max. 4)

KB	Kemikaali	CAS-nro
J	Metanoli	67-56-1
K	Natriumhydroksidi 40 %	1310-73-2
L	Rikkihappo 96 %	7664-93-9

EN 421 (testattu IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Tunnusnumero: 0073)
* Artikla 722, hyväksytty **radioaktiivista kontaminaatiota** vastaan.

Varoitus !

Vastustuskyky lueteltuja kemikaaleja vastaan määritettiin laboratorio-olosuhteissa, ja muutokset fysikaalisissa ominaisuuksissa, kuten lämpötila, kitka, venyminen jne., voivat vaikuttaa negatiivisesti. Voimakkaasti syövyttäviä kemikaaleja käsiteltäessä degradaatio on tärkein tekijä suojakäsineitä valittaessa.

Nämä suojakäsineet eivät suojaa äärimmäiseltä kylmyydeltä (< -5 °C), kuumuudelta (> 50 °C), sähkövirralta.

Älä käytä liikkuvien koneenosien läheisyydessä.

Käyttökelvoton, kun käsineet ovat säröillä, huokoinen ja jäykkä.

Turvallisuus käsine ole hyväksytty elintarvikekäyttöön.

Allergia Ilmoitus: Tuote 720,722,726: Käsineet sisältävät luonnonkumilateksia jotka voivat laukaista allergisia reaktioita mukaan lukien anafylaktiset reaktiot.
Tuote 720, 722, 726: Hanskat voi sisältää jäämiä thiuram ja ditiokarbamaattien.
Hanskat voi sisältää jäämiä thiuram ja ditiokarbamaattien.

LATEX

Käytä: Käytä vain sopivankokoisia suojakäsineitä. Ota huomioon, että suojakäsineiden alla käytettävien käsineiden käyttö voi aiheuttaa zu Behaittaa toiminnalle. Tarkista ennen käyttöä, että suojakäsineet ovat vahingoittumattomat. Älä missään tapauksessa käytä rikkinäisiä suojakäsineitä. Estä tunkeutuminen epäpuhtauksien reunan yli käsine. Estä määrärahasiirron epäpuhtaudet sijaitsevat käsineen ja ristikontaminaation kun poistat hansikkaita.

Puhdistus: Käsineitä ei voi pestä. Puhdistukseen ei saa käyttää kemikaaleja eikä teräväreunaisia esineitä (teräsharjoja, hiomapaperia jne.).

Vanhenemisaika: Kanssa asianmukaisesta varastoinnista, heikentämättä suorituskykyä 36 kuukauden kuluessa.

Varastointi/Kuljetus: Tasainen, kuiva, pimeä, ilman ylimääräisiä kuormitustietoja alkuperäispakkauksessa, lämpötilassa 5 °C - 25 °C. Suojattava auringonvalolta ja otsoni lähteiltä.

Hävittäminen: Jos käsineet eivät ole saastuneet kemikaaleista, ne voi hävittää kotitalousjätteiden mukana. Jos ollut kosketuksessa kemikaalien kanssa, on noudatettava kemikaalivalmistajan hävitysohjeita.

Jos sinulla on kysyttävää, ota yhteys.

H

Információs füzet a melléklet 1.4 II 89/686/EGK irányelv
Személyes vegyszerálló védőkesztyű Cat. III, Cikkszám 720, 722, 723, 725, 726

A CE-jelölés ezen a kesztyűt azt jelenti, hogy megfelel az alapvető követelményeknek az európai irányelv az EGK 89/686 az egyéni védőeszközök (IPE): ártalmatlanságukat-Comfort-Dexterty-határozottság.
Védőkesztyűk megfelelnek az EN 420. Jóváhagyta az EN 374 és EN 388 szerinti 10. cikke 89/686/EGK irányelv: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Azonosító szám: 0121

Felügyeleti után 11 B 89/686/EGK irányelv, kémiai kockázatok az EN 374 szerint: ugyanazon a helyen, mint típusú vizsgálat.
Az Európai Közösség építési minták vizsgálatát és minőségbiztosítási intézkedések felügyeletét végző bevizsgáló és minősítő hatóságának 0121-es azonosítószáma kizárólag az EN 374-1: 2003 és a 89/686/EWG PSA-irányelvre vonatkozik.

EN 374, teljes értékű védőkesztyű vegyi kockázatok ellen
A védelmi index alapja az áthatolási idő, amely a vizsgált vegyianyaggal szemben állandó laboratóriumi feltételek alatt kerül meghatározásra. EN 374-3 = **permeáció**. A kesztyű ellenálló a vegyszerekkel, amikor egy védelmi index elérni, legalább 2. szint három felsorolt vegyi anyagok alább. A vegyi anyagok, amelyek megfeleltek a vizsgálati vannak jelölve a kesztyűt a betűk A-L. (KB=besorolás betűk)

áthatolási idő percben	védelmi index
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, bakteriológiai fertőzéssel szembeni védelem
A KCL vegyvédelmi kesztyűket az EN 374-2 szabvány alapján a legmagasabb, 3 teljesítményszinten vizsgáljuk = **penetráció**. Ez a minőségi szint megfelel: AQL < 0,65.

Cikkszám	Név	Méret	EN 388	besorolás betűk (KB) / védelmi index		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mechanikai kockázatok
1. számjegy Kopásállóság (Min. 0; Max. 4)
2. számjegy Vágással szembeni ellenállás (Min. 0; Max. 5)
3. számjegy Továbbszakító erő (Min. 0; Max. 4)
4. számjegy Szúrással szembeni ellenállás (Min. 0; Max. 4)

KB	vegyianyag	CAS szám
J	metanol	67-56-1
K	nátrium hidroxid 40 %	1310-73-2
L	kénsav 96 %	7664-93-9

EN 421 (teszteltek IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Azonosító szám: 0073)
* 722. cikk, engedélyezett **radioaktív szennyeződés** ellen.

Figyelmeztető utalás !

A felsorolt vegyi anyagokkal szembeni ellenállást laboratóriumi körülmények között határozták meg, és a fizikai tulajdonságok (hőmérséklet, dörzsölés, nyújtás stb.) változása azt negatívan befolyásolhatja. Korrozív vegyi anyagok jelenléte esetén a degradáció a legfontosabb tényező a védőkesztyűk kiválasztásánál.

A védőkesztyűk nem nyújtanak védelmet extrém hidegben (< -5 °C), Hőség (> 50 °C), áram.

Ne használja mozgó gépalkatrészek közelében a behúzás veszélye miatt.

Használhatatlan, ha a kesztyű repedezett, porózus és kemény.

Biztonsági kesztyű nem engedélyezett élelmiszerekkel érintkező.

Allergia Közlemény: Cikkszám 720, 722, 726: A kesztyűt tartalmazó természetes gumi latex, hogy válthatnak ki allergiás reakciók, beleértve az anafilaxiás reakciót.
Cikkszám 720, 722, 726: Kesztyű nyomokban tartalmazhatják tetraszulfid és ditiokarbamátok.
Kesztyű nyomokban tartalmazhatják tetraszulfid és ditiokarbamátok.

LATEX

Használat: Csak az Ön kezének megfelelő nagyságú védőkesztyűt használja. Kérjük figyeljen arra, hogy az alulra húzott kesztyű befolyásolhatja az ujjak mozgathatóságát. Kérjük, ellenőrizze le a védőkesztyűt használat előtt, hogy nincsenek-e rajta sérülések! Kérjük, soha ne használjon sérült védőkesztyűt! Akadályozzuk meg a behatolását mérgezőanyag szélén a kesztyű. Akadályozza átvitele szennyező található a kesztyűt, és a kereszt-szennyeződés eltávolítása, ha kesztyűt.

Tisztítás: A kesztyű nem meghatározott mosható. Tisztításhoz ne használjon vegyi anyagokat, sem éles szegélyű tárgyakat (pl. drótkefe, smirgli papír)!

Lejárati idő: A megfelelő tárolás, nem csökken a teljesítmény szinten 36 hónapon belül.

Raktározás/szállítás: Lapos, száraz, sötét, nem plusz súly terhelés az eredeti csomagolásában, a hőmérséklet 5 °C - 25 °C. Napfénytől és ózon sugárzástól óvni kell.

Elszállítás: A kesztyű vegyi anyagokkal való érintkezés nélkül a háztartási szeméttel együtt eltávolítható. Ha vegyi anyagokkal érintkezett a kesztyű, akkor azt a vegyianyag előállító cég utasítása szerint kell eltávolítani.

További információért kérjük, keresse.

S

Informationsbroschyr i punkt 1.4 i bilaga II till direktiv 89/686/EEG
Personlig kemikaliereresistenta skyddshandskar Cat. III, Artikel 720, 722, 723, 725, 726

CE-märkning på denna handske innebär att den uppfyller de grundläggande krav för in EU-direktivet EEG 89/686 om personlig skyddsutrustning (IPE): ofarlighet-Comfort-Dexterty-stabilitet.
Skyddshandskar överensstämmer med EN 420. Godkänd enligt EN 374 och EN 388 enligt artikel 10 i direktiv 89/686/EEG: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Identifieringsnummer: 0121

Övervakning efter 11 B i direktiv 89/686/EEG, kemiska risker enligt EN 374: samma plats som typprovningsmoment.
Identifieringsnumret för test- och certifieringsorganet 0121 för EG-typkontroll och övervakning av de kvalitetssäkrande åtgärderna hänvisar endast till innehållet i EN 374-1: 2003 och direktiv 89/686/EEG om personlig skyddsutrustning.

EN 374, fullvärdiga skyddshandskar mot kemiska risker
Skyddsindexet beror på genombrottstiden, som bestäms under den oavbrutna kontakten med provkemikalien under stabila laboratoriebetingelser. EN 374-3 = **genomträngning**. Rokavica je odporen proti kemikalijam, če je zaščita indeks doseže najmanj na ravni 2 v treh od kemikalij, uvrščenih v nadaljevanju. De kemikalier som har klarat provet är markerade på handskarna med bokstäverna A-L. (KB=klassificering bokstäver)

genombrottstid i minuter	skyddsinde
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, skydd mot bakteriologisk förorening
KCL-kemikalieskyddshandskar provas enligt det i EN 374-2 beskrivna högsta prestandasteget nivå 3 med avseende på täthet = **genomträngning**. Detta kvalitetsgränsläge motsvarar ett AQL-värde < 0,65.

Artikel	Namn	Storlek	EN 388	klassificering bokstäver (KB) / skyddsindex		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mekaniska risker
1. siffra slitstyrka (Min. 0; Max. 4)
2. siffra skärhållfasthet (Min. 0; Max. 5)
3. siffra återrivhållfasthet (Min. 0; Max. 4)
4. siffra stickhållfasthet (Min. 0; Max. 4)

KB	kemikalie	CAS-Nr.
J	metanol	67-56-1
K	natriumhydroxid 40 %	1310-73-2
L	svavelsyra 96 %	7664-93-9

E 421 (testats av IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Identifieringsnummer: 0073)
* Artikel 722, som godkänts mot **radioaktiva föroreningar.**

Varningsupplysningar !

Motståndet mot de uppräknade kemikalierna har fastställts under laboratoriebetingelser och kan påverkas negativt om de fysikaliska egenskaperna, t.ex. temperatur, förslitning, töjning osv., förändras. Vid starkt frätande kemikalier är nedbrytningen den viktigaste faktorn Vid starkt frätande kemikalier är nedbrytningen den viktigaste faktorn vid valet av skyddshandske.

Dessa skyddshandskar ger inget skydd mot extrem kyla (< -5 °C), värme (> 50 °C), ström.

Använd inte i närheten av rörliga maskindelar, fara för indragning.

Oanvändbart när handskarna är skadade, porösa och stel.

Säkerhet handske godkänt inte för kontakt med livsmedel.

Allergi Meddelande: Artikel 720,722,726: Handskarna innehåller naturgummilatex som kan utlösa allergiska reaktioner, inklusive anafylaktiska reaktioner.
Artikel 720, 722, 726: Handskar kan innehålla spår av thiuram och ditiokarbamater.
Handskar kan innehålla spår av thiuram och ditiokarbamater.

LATEX

Använd: Använd bara den handskstorlek som är lämplig för dig. Beakta att funktionaliteten kan försämras vid användning av underhandskar. Kontrollera före användningen att handskarna inte är skadade. Använd inte skadade handskar under några omständigheter. Förhindra inträngning av föroreningar över kanten av handsken. Förhindra överföring av föroreningar som finns på handsken och korskontaminering när du tar bort handskar.

Rengöring: De angivna handskarna är inte tvättbara. Använd inga kemikalier eller föremål med vassa kanter (stålborstar, smärgelpapper, etc.) vid rengöring.

Utgångsdatum: Med rätt förvaring, ingen minskning av prestanda inom 36 månader.

Lagring/transport: Platt, torrt, mörkt, utan några extra viktbelastning i originalförpackningen vid en temperatur av 5 °C - 25 °C. Skydda mot solljus och ozonkällor.

Bortskaffning: Utan kemikalieföreoreningar, kasta bort handsken med hushållssopor. Efter kemikaliekontakt skall kemikalietillverkarens bortskaffningsupplysningar beaktas.

För ytterligare information kontakta.

E

Folleto informativo en la sección 1.4 del anexo II de la Directiva 89/686/CEE
Química personal guantes protectores resistentes a Cat. III, Artículo 720, 722, 723, 725, 726

El marcado CE en este guante significa que cumple con los requisitos esenciales de la directiva europea CEE 89/686 relativa a los Equipos de Protección Individual (EPI): Inocuidad-Comfort-Dexterty robustez.
Guantes de protección conforme a la norma EN 420. Aprobada la norma EN 374 y EN 388 de acuerdo con el artículo 10 de la Directiva 89/686/CEE: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Número de identificación: 0121

De vigilancia después de 11 B de la Directiva 89/686/CEE, los riesgos químicos según la norma EN 374: mismo lugar que tipo de prueba.
El número de identificación de la entidad de control y certificación 0121 para la prueba de tipo CE, así como para la vigilancia de las medidas de control de calidad, se refiere exclusivamente a los contenidos de EN 374-1: 2003 y a la directiva sobre equipos de protección individual 89/686/CEE.

EN 374, Guantes de protección de alta calidad contra los riesgos de carácter químico
El índice de protección se refiere al tiempo de rotura, que se determina durante el contacto ininterrumpido con productos químicos de prueba en condiciones estables de laboratorio. EN 374-3 = **permeación**. Un guante es resistente a los productos químicos, cuando un índice de protección se logra por lo menos en el nivel 2 en tres de los productos químicos enumerados a continuación. Las sustancias químicas que han pasado la prueba se marcan en los guantes con las letras de la A-L. (KB=cartas de clasificación)

Tiempo de rotura en min	Índice de protección
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Protección contra la contaminación bacteriológica
La estanqueidad de los guantes de protección contra productos químicos de KCL se prueba según el nivel máximo de prestaciones 3 descrito en EN 374-2 = **penetración**. Esta posición límite de calidad corresponde a un valor AQL < 0,65.

Artículo	Nombre	Tamaño	EN 388	cartas de clasificación (KB) / Apsaugos indeksas		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Riesgos de carácter mecánico
1º número Resistencia a la abrasión (Min. 0; Máx. 4)
2º número Resistencia a los cortes (Min. 0; Máx. 5)
3º número Resistencia al desgarre progresivo (Min. 0; Máx. 4)
4º número Resistencia a pinchazos (Min. 0; Máx. 4)

KB	Producto químico	Número CAS
J	Metanol	67-56-1
K	Hidróxido sódico 40 %	1310-73-2
L	Ácido sulfúrico 96 %	7664-93-9

EN 421 (probado por IRSN - Instituto de Radioprotección y de Sûreté Nucléaire de, Número de identificación: 0073)
* Artículo 722, aprobado contra la **contaminación radiactiva.**

Indicación de advertencia !

La resistencia contra los productos químicos listados fue determinada bajo condiciones de laboratorio y puede verse afectada mediante el cambio de determinadas condiciones físicas como la temperatura, abrasión, dilatación, etc. En caso de productos químicos altamente corrosivos, la degradación constituye el factor más importante en la selección del guante de protección.

Estos guantes no ofrecen ninguna protección contra el frío extremo (< -5 °C), calor (> 50 °C), corriente eléctrica.

No emplear cerca de partes de maquinaria en movimiento, riesgo de atrapamiento.

Inutilizables cuando los guantes están agrietados, poroso y rígido.

Seguridad guante no ha sido aprobado para el contacto con alimentos.

Aviso de la alergia: Artículo 720, 722, 726: Los guantes contienen látex de caucho natural que puede desencadenar reacciones alérgicas, incluyendo reacciones anafilácticas.
Artículo 720, 722, 726: Guantes puede contener trazas de tiuram y ditiocarbamatos.
Guantes puede contener trazas de tiuram y ditiocarbamatos.

LATEX

Uso: Utilice sólo el tamaño de guantes adecuado para usted. Tenga en cuenta que al utilizar guantes interiores puede que la funcionalidad quede limitada. Verifique que el guante no presente daños antes de utilizarlo. Nunca utilice guantes defectuosos. Evitar la penetración de los contaminantes sobre el borde del guante. Prevenir el arrastre de contaminantes se encuentra en la guantera y la contaminación cruzada, cuando quitarse los guantes.

Limpieza: Los guantes especificados no se pueden lavar. Para la limpieza, no utilice ningún producto químico ni objetos cortantes (cepillos metálicos, papel de lija, etc.).

Fecha de caducidad: Con el almacenamiento adecuado, no hay reducción en los niveles de desempeño dentro de 36 meses.

Almacenamiento/Transporte: Plano, seco y oscuro, sin carga de peso adicional en su embalaje original, a una temperatura de 5 °C - 25 °C. Proteger de la luz solar y fuentes de ozono.

Eliminación de desechos: Los guantes sin contaminación química deben eliminarse con la basura doméstica. Tras el contacto con productos químicos hay que prestar atención a las indicaciones de eliminación de desechos del fabricante del producto químico.

Para más información póngase en contacto con.

I

Opuscolo informativo nella sezione 1.4 dell'allegato II della direttiva 89/686/CEE
Chimica personale guanti protettivi resistenti Cat. III, Articolo 720, 722, 723, 725, 726

La marcatura CE su questo guanto significa che soddisfa i requisiti essenziali per la Direttiva Europea CEE 89/686 in materia di attrezzature di protezione individuale (IPE): Innocuità-Comfort-Dexterty-Robustezza.
Guanti di protezione conforme alla EN 420. Approvata la norma EN 374 e EN 388 ai sensi dell'articolo 10 della direttiva 89/686/CEE: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Numero di identificazione: 0121

Sorveglianza dopo 11 B della direttiva 89/686/CEE, chimici rischi secondo EN 374: stessa posizione prova di tipo.
Il numero identificativo dell'ente di prova e certificazione 0121 per l'omologazione CE nonché per il controllo delle misure per la garanzia di qualità si riferisce esclusivamente ai contenuti della norma EN 374-1 del 2003 e della Direttiva PSA 89/686/CEE.

EN 374, Pregiati guanti di protezione contro i rischi chimici
L'indice di protezione è basato sul tempo di rottura, determinato durante il contatto ininterrotto con agenti chimici di prova in EN 374-3 = **Permeazione**. Un guanto è resistente alle sostanze chimiche, quando un indice di protezione è raggiunto almeno il livello 2 in tre delle sostanze chimiche elencate di seguito. I prodotti chimici che hanno superato la prova sono indicati i guanti con le lettere A-L. (KB=classificazione lettere)

Tempo di rottura in min.	Indice di protezione
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Protezione contro la contaminazione batteriologica
I guanti di protezione contro gli agenti chimici KCL vengono sottoposti a prova di tenuta secondo il livello prestazionale più elevato (livello 3) descritto nella EN 374-2. Questo livello di qualità accettabile corrisponde a un AQL < 0,65.

Articolo	Nome	Misura	EN 388	classificazione lettere (KB) / Indice di protezione		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Rischi meccanici
1a cifra Resistenza all'abrasione (Min. 0; Max. 4)
2a cifra Resistenza al taglio (Min. 0; Max. 5)
3a cifra Resistenza alla propagazione dello strappo (Min. 0; Max. 4)
4a cifra Resistenza alla perforazione (Min. 0; Max. 4)

KB	Agente chimico	N. CAS
J	Metanolo	67-56-1
K	Idrossido di sodio 40 %	1310-73-2
L	Acido solforico 96 %	7664-93-9

EN 421 (testato da IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Numero di identificazione: 0073)
* L'articolo 722, approvata contro la **contaminazione radioattiva.**

Avvertenza !

La resistenza agli agenti chimici elencati è stata rilevata in condizioni di laboratorio e può essere negativamente influenzata dalle variazioni delle proprietà fisiche come temperatura, attrito, allungamento, ecc. In caso di agenti chimici altamente corrosivi, la degradazione costituisce il fattore primario nella scelta dei guanti di protezione.

Questi guanti di protezione non offrono alcuna protezione contro il freddo (< -5 °C), calore (> 50 °C), corrente estremo.

Non utilizzare nelle vicinanze di componenti mobili di macchine, pericolo di trascinamento.

Inutilizzabile quando i guanti sono incrinate, poroso e rigido.

Sicurezza guanti non approvato per contatto con alimenti.

Allergia Avviso: Articolo 720, 722, 726: I guanti contengono lattice di gomma naturale che può scatenare reazioni allergiche incluse reazioni anafilattiche.
Articolo 720, 722, 726: Guanti può contenere tracce di tiurame e ditiocarbammati.
Guanti può contenere tracce di tiurame e ditiocarbammati.

LATEX

Uso: Utilizzare solo guanti della misura appropriata. Tenere presente che l'impiego di sottoguanti può ridurre la funzionalità. Prima dell'uso accertarsi che i guanti protettivi non presentino danni. Non utilizzare mai guanti protettivi difettosi. Impedire la penetrazione di inquinanti oltre il bordo del guanto. Impedire il passaggio di contaminanti trova il guanto e la contaminazione incrociata durante la rimozione guanti.

Pulizia: I guanti indicati non sono lavabili. Per la pulizia non impiegare sostanze chimiche o oggetti a spigoli vivi (spazzole metalliche, carta vetrata, ecc.).

Scadenza: Con una corretta conservazione, nessuna riduzione dei livelli delle prestazioni entro 36 mesi.

Immagazzinaggio/Trasporto: Piatto, asciutto, buio, senza carico del peso supplementare nella sua confezione originale, ad una temperatura di 5 °C - 25 °C. Proteggere dalla luce solare e dalle fonti di ozono.

Smaltimento: Smaltire i guanti protettivi assieme ai rifiuti domestici, senza contaminazione da sostanze chimiche. Dopo il contatto con sostanze chimiche, osservare le avvertenze per lo smaltimento del produttore di tali sostanze.

Per ulteriori informazioni si prega di contattare.

NL

Informatie brochure in punt 1.4 van bijlage II van Richtlijn 89/686/EEG
Persoonlijke chemisch bestendige veiligheidshandschoenen Cat. III, Artikel 720, 722, 723, 725, 726

De CE-markering op deze handschoen wil zeggen dat het de essentiële eisen in de Europese richtlijn EEG 89/686 met betrekking tot individuele beschermingsmiddelen (IPE) voldoet: onschadelijkheid-Comfort-Dexterty-stevigheid.
Beschermende handschoenen voldoen aan de EN 420. Goedgekeurd volgens EN 374 en EN 388 overeenkomstig artikel 10 van Richtlijn 89/686/EEG: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Identificatienummer: 0121

Surveillance na 11 B van Richtlijn 89/686/EEG, chemische risico's volgens EN 374: dezelfde locatie als type-test.
Het identificatienummer van de test- en certificeringsautoriteit 0121 voor de EG-conformiteitverklaring en voor de controle van de maatregelen voor kwaliteitsbewaking heeft uitsluitend betrekking op de inhoud van EN 374-1: 2003 en de PBM-richtlijn 89/686/EEG.

EN 374, Volwaardige veiligheidshandschoenen tegen chemische risico's
De veiligheidsindex is gebaseerd op de doorbreektijd die gedurende ononderbroken contact met de scheikundige teststof in stabiele laboratoriumomstandigheden vastgesteld wordt. EN 374-3 = **permeatie**. Een handschoen is bestand tegen chemicaliën, als een bescherming index is bereikt van ten minste niveau 2 in drie van de chemicaliën hieronder opgesomd. De chemische stoffen die zijn geslaagd voor de test zijn aangegeven op de handschoenen met de letters A-L. (KB=indeling brieven)

Doorbreektijd in min	Veiligheids-index
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Beschermt tegen bacteriologische besmetting
KCL-veiligheidshandschoenen tegen chemicaliën van het in EN 374-2 beschreven hoogste prestatieniveau 3 getest op dichtheid = **penetratie**. Deze kwaliteitsgrenspositie komt overeen met een AQL < 0,65.

Artikel	Naam	Maat	EN 388	indeling brieven (KB) / Veiligheidsindex		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mechanische risico's
1. Cijfer Slijtvastheid (Min. 0; Max. 4)
2. Cijfer Snijvastheid (Min. 0; Max. 5)
3. Cijfer Doorscheurvastheid (Min. 0; Max. 4)
4. Cijfer Steekvastheid (Min. 0; Max. 4)

KB	Scheikundige stof	CAS-Nr.
J	Metanols	67-56-1
K	Natriumhydroxide 40 %	1310-73-2
L	Zwavelzuur 96 %	7664-93-9

EN 421 (getest door IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Identificatienummer: 0073)
* Artikel 722, goedgekeurd tegen **radioactieve besmetting**.

Waarschuwingstip !

De weerstand tegen de scheikundige stoffen in de lijst is onder laboratoriumomstandigheden vastgesteld en kan verminderen door verandering van de fysieke eigenschappen, veroorzaakt door bijvoorbeeld temperatuurverandering, slijtage, uitrekking, enz. Bij sterk corrosieve scheikundige stoffen is de achteruitgang van de stof de belangrijkste factor bij de keuze van de veiligheidshandschoen.

Deze veiligheidshandschoenen beschermen niet tegen extreme koude (< -5 °C), hitte (> 50 °C), elektrische stroom.

Niet gebruiken in de nabijheid van bewegende machineonderdelen, gevaar op bekneld geraken.

Onbruikbaar wanneer de handschoenen zijn gekraakt, poreus en stijf.

Veiligheid handschoen niet goedgekeurd voor contact met voedingsmiddelen.

Allergie Merk: Artikel 720, 722, 726: De handschoenen bevatten natuurlijke latex, dat kan leiden tot allergische reacties inclusief anafylactische reacties.
Artikel 720, 722, 726: Handschoenen kunnen sporen bevatten van thiuraamsulfiden en dithiocarbamaten.
Handschoenen kunnen sporen bevatten van thiuraamsulfiden en dithiocarbamaten.

LATEX

Gebruik: Gebruik enkel de voor u passende maat van veiligheidshandschoenen. Houd er rekening mee dat het. Controleer voor gebruik of de veiligheidshandschoenen niet beschadigd zijn. Gebruik nooit handschoenen die schade vertonen. Voorkomen dat de penetratie van verontreinigende stoffen over de rand van de handschoen. Voorkom overdracht van contaminanten op de handschoen en de cross-contaminatie bij het verwijderen van handschoenen.

Schoonmaken: De vermelde handschoenen zijn niet wasbaar. Voor het schoonmaken geen chemicaliën, kantige of scherpe voorwerpen (draadborstel, schuurpapier, enz.) gebruiken.

Vervaldatum: Met de juiste opslag, geen vermindering van de prestaties binnen de 36 maanden.

Bewaring/Transport: Vlak, droog, donker, met geen extra gewichtsbelasting in de originele verpakking, bij een temperatuur van 5 °C - 25 °C. Beschermen tegen zonlicht en ozonbronnen.

Afvalverwijdering: Zonder besmetting met chemicaliën mogen de handschoenen met het huisvuil meegegeven worden. Na contact met chemicaliën dienen de afvalverwijderingsrichtlijnen van de chemicaliënproducent in acht genomen te worden.

Voor meer informatie kunt u contact opnemen met.

SK

Informačná brožúra v oddieli 1.4 prílohy II smernice 89/686/EHS
Osobné chemicky odolné ochranné rukavice CAT. III, Č. výrobku 720, 722, 723, 725, 726

Označenie CE na tejto rukavici znamená, že spĺňa základné požiadavky v Európskej smernice EHS 89/686 o individuálne ochrany (IPE) platí: nezávadnosť-Comfort-Dexterty-solídnosť.
Ochranné rukavice v súlade s EN 420. Schválené podľa EN 374 a EN 388 v súlade s článkom 10 smernice 89/686/EHS: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Identifikačné číslo: 0121

Dozor 11 B smernice 89/686/EHS, chemických rizik podľa EN 374: rovnakom mieste ako typové skúške.
Identifikačné číslo skúšobného a certifikačného pracoviska 0121 pre skúšku konštrukčného vzoru ES, ako aj kontrolu dodržiavania opatrení na zachovanie kvality sa vzťahuje výlučne na obsah normy EN 374-1: 2003 a smernice 89/686/EHS týkajúcej sa osobných ochranných pomôcok.

EN 374, Plnohodnotné ochranné rukavice proti chemickým rizikám
Index ochrany vychádza z času, za ktorý dôjde k penetrácii rukavice pri nepretržitom kontakte s testovacou chemikáliou za stabilných laboratórnych podmienok. EN 374-3 = **permeabilita**. Rukavica je odolný voči chemikáliám, kedy je ochrana index dosiahol minimálne úroveň 2 v troch z chemických látok uvedených nižšie. Chemických látok, ktoré boli podrobené skúške sú vyznačené na rukavice s písmenami A-L. (KB=Klasifikácia listy)

Čas penetrácie v min.	Index ochrany
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Ochrana proti bakteriologickým rizikám
U ochranných rukavíc proti chemikáliám firmy KCL sa skúša ich nepriepustnosť = **penetrácia**, a to podľa najvyššej úrovne 3. stanovenej v EN 374-2. Táto hranica kvality zodpovedá prijateľnej medznej polohe akosti (AQL) < 0,65.

Č. Výrobku	Meno	Veľkosť	EN 388	Klasifikácia listy (KB) / Index ochrany		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mechanické riziká
1. Číslo odolnosť proti oderu (min. 0; max. 4)
2. Číslo odolnosť proti prerezaniu (min. 0; max. 5)
3. Číslo odolnosť proti natrhnutiu (min. 0; max. 4)
4. Číslo odolnosť proti prepichnutiu (min. 0; max. 4)

KB	Chemikália	Číslo CAS
J	metanol	67-56-1
K	hydroxid sodný 40 %	1310-73-2
L	kyselina sírová 96 %	7664-93-9

EN 421 (testované IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Identifikačné číslo: 0073)
* Článok 722, ktorá bola schválená proti **rádioaktívnej kontaminácii.**

Upozornenie !

Odolnosť voči uvedeným chemikáliám bola stanovená v laboratórnych podmienkach. Zmeny fyzikálnych vlastností ako teplota, natiahnutie a podobne ju môžu negatívne ovplyvniť. Pri práci s vysoko koróznymi chemikáliami je najdôležitejším faktorom pri výbere. Pri práci s vysoko koróznymi chemikáliami je najdôležitejším faktorom pri výbere rukavíc zníženie ochranných vlastností výrobku.

Tieto ochranné rukavice neposkytujú žiadnu ochranu proti extrémnemu chladu (< -5 °C), tepelným rizikám (> 50 °C), elektrickému prúdu.

Rukavice nepoužívajte v blízkosti pohyblivých častí strojov, hrozí nebezpečenstvo vtiahnutia.

Nepoužiteľné, pokiaľ sú popraskané rukavice, porézny a tuhý.

Bezpečnostné rukavice nie je schválený pre styk s potravinami.

Všimnite si, alergie: Č. Výrobku 720, 722, 726: Rukavice obsahujú prírodného latexu, ktoré môžu vyvolať alergické reakcie vrátane anafylaktických reakcií.
Č. Výrobku 720, 722, 726: Rukavice môžu obsahovať stopy thiuram a ditiokarbamáty.
Rukavice môžu obsahovať stopy thiuram a ditiokarbamáty.

LATEX

Použitie: Používajte iba vhodnú veľkosť ochranných rukavíc. Majte na pamäti, že použitie spodných rukavíc môže mať negatívny vplyv na funkčnosť ochranných rukavíc. Pred použitím skontrolujte, či ochranné rukavice nevykazujú poškodenia. Poškodené ochranné rukavice v žiadnom prípade nepoužívajte. Zabrániť prenikaniu škodlivín cez okraj rukavíc. Zabrániť prenosu znečisťujúcich látok sa nachádza na rukavicu a krížovej kontaminácie pri zložení rukavíc.

Čistenie: Uvedené rukavice sa nesmú prať. Na čistenie nepoužívajte žiadne chemikálie a ani predmety s ostrými hranami (drôtená kefa, brúsny papier a pod.).

Dátum platnosti: Pri správnom skladovaní, žiadne zníženie úrovne výkonu do 36 mesiacov.

Skladovanie/Preprava: Ploché, suché, tmavé, bez ďalšej záťaž v originálnom balení, pri teplote 5 °C - 25 °C. Rukavice chráňte pred slnečným žiarením a zdrojmi ozónu.

Likvidácia: Rukavice, ktoré neboli znečistené chemikáliami, je možné zlikvidovať v rámci domového odpadu. V prípade, že došlo ku kontaktu s chemikáliami, je potrebné dodržiavať pokyny výrobcu chemikálie na jej likvidáciu.

Pre ďalšie informácie prosím kontaktujte.

HR

Informacije brošura u točki 1.4 Dodatka II Direktive 89/686/EEC
Osobni kemijski otporne zaštitne rukavice Mačka. III, Artikla 720, 722, 723, 725, 726

CE oznaka na ovom rukavicom znači da ispunjava bitne zahtjeve za u Europskoj direktivi EEC 89/686 o zaštiti osobne opreme (IPE): neškodljivosti-sobe-Dexterty-čvrstoću.
Zaštitne rukavice u skladu s EN 420. Odobreno prema EN 374 i EN 388 u skladu s člankom 10 Direktive 89/686/EEC: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Identifikacijski broj: 0121

Nadzor nakon 11 B Direktive 89/686/EEC, kemijskim rizicima prema normi EN 374: istom mjestu kao i vrsta testa.
Broj oznake institucije za ispitivanje i izdavanje certifikata 0121 za EZ ispitivanje tipa, kao i za nadzor nad mjerama osiguranja kvalitete, odnosi se isključivo na sadržaje u EN 374-1: 2003 i PSA smjernice 89/686/EEZ.

EN 374, Visokokvalitetne zaštitne rukavice protiv kemijskih opasnosti
Indeks zaštite temelji se na vremenu potrebnom za propuštanje, koje se određuje tijekom neprekidnog doticaja s ispitnom kemikalijom u stabilnim laboratorijskim uvjetima. EN 374-3 = **permeacija**. Rukavica je otporan na kemikalije, kada zaštita indeks postiže barem Razina 2 u tri kemikalije navedene u nastavku. Kemikalije koje su prošli test označene su na rukavicama sa slovima A-L. (KB=klasifikacija pisma)

Vrijeme potrebno za propuštanje u min	Indeks zaštite
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Zaštita od bakteriološke kontaminacije
Nepropusnost KCL rukavica za zaštitu od kemikalija ispitana je prema najvišoj razini učinka 3, opisanoj u EN 374-2 = **proboj**. Ta granična kvaliteta odgovara prihvatljivoj razini kvalitete (AQL) < 0,65.

Artikla	Naziv	Veličina	EN 388	klasifikacija pisma (KB) / Indeks zaštite		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mehaničke opasnosti
1. brojka čvrstoća na habanje (min. 0; maks. 4)
2. brojka čvrstoća na rezove (min. 0; maks. 5)
3. brojka čvrstoća na daljnje kidanje (Min. 0; maks. 4)
4. brojka ubodna čvrstoća (Min. 0; maks. 4)

KB	Kemikalija	CAS br.
J	metanol	67-56-1
K	natrijev hidroksid 40 %	1310-73-2
L	sumporna kiselina 96 %	7664-93-9

EN 421 (testira IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Identifikacijski broj: 0073)
* Članak 722, odobren od **radioaktivne kontaminacije.**

Upozorenje !

Otpornost navedenih kemikalija utvrđena je u laboratorijskim uvjetima i može biti pod negativnim utjecajem u slučaju promjena fizičkih svojstava, kao što su temperatura, trošenje, rastezanje i sl. Za visokokorozivne je kemikalije degradacija najvažniji čimbenik pri izboru zaštitnih rukavica.

Ove zaštitne rukavice ne pružaju zaštitu od ekstremne hladnoće (< -5 °C), topline (> 50 °C), požara .

Ne upotrebljavajte u blizini pokretnih dijelova strojeva zbog opasnosti od uvlačenja.

Nedostupnoj kada su rukavice puknut, porozne i krut.

Sigurnost rukavica nije odobren za doticaj s hranom.

Allergia Közlemény: Artikla 720, 722, 726: Rukavica sadrži lateks od prirodnog kaučuka koji može prouzročiti alergijske i anafilaktičke reakcije.
Artikla 720, 722, 726: Rukavice mogu sadržavati tragove tiurama i ditiokarbamata.
Rukavice mogu sadržavati tragove tiurama i ditiokarbamata.

LATEX

Koristite: Upotrebljavajte samo vama primjerenu veličinu zaštitnih rukavica. Imajte na umu da koristite undergloves može rezultirati u nekim korištenja ograničenja. Provjerite zaštitne rukavice za štetu prije nego što ih koristiti. Oštećene zaštitne rukavice ne smiju se koristiti pod bilo kojim okolnostima. Spriječiti prodiranje zagađivača preko ruba rukavica. Spriječiti carryover kontaminanata smještenih na rukavicu i cross-kontaminacije prilikom uklanjanja rukavice.

Čišćenje: Navedene rukavice ne smiju se prati. Pri čišćenju ne upotrebljavajte nikakve kemikalije ni oštre predmete (žičane četke, brusni papir i sl.).

Datum isteka: Uz pravilnu pohranu, bez smanjenja razine performansi u roku od 36 mjeseci.

Skladištenje/transport: Stan, suho, tamno, bez dodatne težine tereta u originalnom pakiranju, na temperaturi od 5 °C - 25 °C. Zaštitite od sunčeva svjetla i izvora ozona.

Zbrinjavanje: Ako ne kontaminiran kemikalijama, rukavice može se odlagati u kućni otpad. Ako su rukavice su bili izloženi kemikalijama, slijedite odlaganje upute proizvođača kemikalija.

További információért kérjük, keresse.

EST

Infobrošüür punktis 1.4 II lisa direktiivis 89/686/EMÜ
Personal kemikaalikindlad kaitsekindad Cat. III, Toote 720, 722, 723, 725, 726

CE-märgise see kinnas tähendab, et see vastab põhinõuetele Euroopa direktiivi EMÜ 89/686 individuaalse kaitse seadmed (IPE): ohutus-Comfort-Dexterty-vastupidavust.
Kaitsekindad vastavad EN 420. Vastab EN 374 ja EN 388 artikli 10 kohaselt direktiivi 89/686/EMÜ: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Identifitseerimise number: 0121

Järelevalve pärast 11 B direktiivi 89/686/EMÜ, keemiliste ohtude vastavalt EN 374: samas kohas, tüübikatsetus.
Testimis- ja sertifitseerimisasutuse 0121 tunnusnumbrid EÜ-tüübihindamise ning kvaliteedikontrolli jaoks põhinevad vaid standardil EN 374-1: 2003 ja isikukaitsevahendeid reguleerival direktiivil 89/686/EMÜ.

EN 374, Täisväärtuslikud kindad keemiliste ohtude vastu
Kaitseindeks põhineb läbilaskvusel, mida mõõdetakse laboritingimustes pidevas kokkupuutes kemikaaliga.
EN 374-3 = **kaitsekihi läbilaskvus**. Kinnas on vastupidavad kemikaalide kaitse indeks on saavutanud vähemalt 2. tase kolmes kemikaalid on loetletud allpool. Kemikaale, mis on läbinud katse tehakse märge kindad tähtedega A-L. (KB=klassifitseerimise kirjad)

Läbitungivusaeg minutites	Kaitseindeks
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Kaitse mikroorganismide eest
KCL-kemikaalide kaitsekinnaste läbilaskvust testitakse vastavalt standardis 374-2 märgitud kõrgeimale (3.) tasemele. See kvaliteeditase vastab kvaliteedinõudele AQL < 0,65.

Toote	Nimi	Suurus	EN 388	klassifitseerimise kirjad (KB) / Kaitseindeks		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mehaanilised ohud
1. Number Kulumiskindlus (min. 0; max. 4)
2. Number Sisselõikekindlus (min. 0; max. 5)
3. Number Rebenemiskindlus (min. 0; max. 4)
4. Number Perforatsioonikindlus (min. 0; max. 4)

KB	Kemikaal	CAS-nr
J	Metanool	67-56-1
K	Naatriumhüdroksiid 40 %	1310-73-2
L	Väävelhape 96 %	7664-93-9

EN 421 (poolt testitud IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Identifitseerimise number: 0073)
* Artikkel 722, kinnitatud **Radioaktiivse saastumise** eest.

Hoiatus !

Vastupanuvõime loetletud kemikaalide suhtes on määratud laboritingimustes ja see võib füüsikaliste tegurite, nagu temperatuuri, kulumuse ja väänamise jms, tõttu väheneda. Eriti söövitavate kemikaalidega kokkupuutumisel on kinnaste valikul tähtsaim kriteerium vastupidavus lagundamisele.

Need kindad ei kaitse ekstreemse külma (< -5 °C), kuuma (> 50 °C), elektrivoolu eest.

Kindaid ei tohi kasutada liikuvate masinate läheduses: sissetõmbe oht.

Kasutamiskõlbmatuks, kui kindad on krakitud, poorsed ja jäik.

Ohutus kinnas ole heaks kiidetud toiduga kokkupuutuvad.

Allergia Teade: Toote 720,722,726: Kindad sisaldada looduslikke kummilateks, mis võivad vallandada allergilisi reaktsioone, sealhulgas anafülaktiline reaktsioon.
Toote 720, 722, 726: Kindad võivad sisaldada jälgi thiuram ja ditiokarbamaatide.
Kindad võivad sisaldada jälgi thiuram ja ditiokarbamaatide.

LATEX

Kasutamine: Kasutage vaid oma suurusele vastavaid kaitsekindaid. Arvestage, et aluskinnaste kandmisel võivad kinnaste omadused muutuda. Kontrollige enne kasutamist, et kinnastel ei oleks kahjustusi. Mitte mingil juhul ei tohi kasutada kahjustatud kindaid. Tõkestama ainete imbumise saasteainete üle ääre valatult. Vältida ülekandmissüsteemi saasteainete asub kinda ja ristsaastumise eemaldamisel kindaid.

Puhastamine: Need kindad ei ole pestavad.
Puhastamiseks ärge kasutage kemikaale ega teravaid esemeid (traatharja, liivapaberit jne).

Kõlblikkusaega: Nõuetekohase ladustamise, ei vähene tööparameetreid 36 kuu jooksul.

Hoiustamine/Transport: Korter, kuivas, pimedas, ilma täiendavate kaal koormus originaalpakendis, temperatuuril 5 °C - 25 °C. Kaitsta päikesevalguse ja osoonilliikate eest.

Käitlemine: Keemilise reostuseta kindad võib panna olmeprügi hulka. Kemikaalidega kokku puutunud kindad tuleb käidelda vastavalt kemikaali tootja juhistele.

Lisainformatsiooni saamiseks palume pöörduda.

CZ

Informační brožura v oddílu 1.4 přílohy II směrnice 89/686/EHS
Osobní chemicky odolné ochranné rukavice CAT. III, Číslo 720, 722, 723, 725, 726

Označení CE na této rukavici znamená, že splňuje základní požadavky v Evropské směrnice EHS 89/686 o individuální ochrany (IPE) platí: nezávadnost-Comfort-Dexterty-solidnost.
Ochranné rukavice v souladu s EN 420. Schváleno podle EN 374 a EN 388 v souladu s článkem 10 směrnice 89/686/EHS: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, identifikační číslo: 0121

Dozor 11 B směrnice 89/686/EHS, chemických rizik podle EN 374: stejném místě jako typové zkoušce
Identifikační číslo kontrolního a certifikačního orgánu 0121 pro ES přezkoušení typu a dohled na kvalitní opatření se vztahuje výhradně na obsah normy EN 374-1: 2003 a směrnice o osobních ochranných prostředcích 89/686/EHS.

EN 374, Plnohodnotné ochranné rukavice proti chemickým rizikům
Index ochrany spočívá v době protržení, která se určuje nepřetržitým kontaktem s testovanou chemikálií za stabilních laboratorních podmínek. EN 374-3 = **Permeance**. Rukavice je odolný vůči chemikáliím, kdy je ochrana index dosáhl alespoň na úrovni 2 ve třech z chemických látek uvedených níže. Chemických látek, které byly podrobeny zkoušce jsou vyznačeny na rukavice s písmeny A-L. (KB=Klasifikace dopisy)

Doba protržení v mm	Index ochrany
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Ochrana proti bakteriologické kontaminaci
KCL-ochranné rukavice proti chemikáliím jsou testovány podle nejvyššího výkonnostního stupně 3 na nepropustnost = penetrace, popsaného v EN 374-2. Tato mezní poloha kvality odpovídá AQL < 0,65.

Číslo	Název	Velikost	EN 388	Klasifikace dopisy (KB) / Index ochrany		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mechanická rizika
1. Cifra Odolnost proti otěru (Min. 0; Max. 4)
2. Cifra Odolnost proti prořezu (Min. 0; Max. 5)
3. Cifra Pevnost v trhu (Min. 0; Max. 4)
4. Cifra Odolnost proti propíchnutí (Min. 0; Max. 4)

KB	Chemikálie	CAS-Nr.
J	Metanol	67-56-1
K	Hydroxid sodný 40 %	1310-73-2
L	Kyselina sírová 96 %	7664-93-9

EN 421 (testovány IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, identifikační číslo: 0073)
* Článek 722, která byla schválena proti **radioaktivní kontaminaci.**

Varování !

Odolnost vůči uvedeným chemikáliím byla stanovena v laboratorních podmínkách a může být negativně ovlivněna změnou fyzikálních vlastností, jako je teplota, odírání, natahování atd. U vysoce leptavých chemikálií je degradace nejdůležitějším faktorem při výběru ochranných rukavic.

Ochranné rukavice neslouží k ochraně před extrémním mrazem. (< -5 °C), horku (> 50 °C), elektrickému proudu.

Nepoužívejte v blízkosti pohyblivých částí strojů, nebezpečí vtažení.

Nepoužitelné, pokud jsou popraskané rukavice, porézní a tuhý.

Bezpečnostní rukavice není schválen pro styk s potravinami.

Všimněte si, alergie: Číslo 720, 722, 726: Rukavice obsahují přírodního latexu, které mohou vyvolat alergické reakce včetně anafylaktických reakcí.
Číslo 720, 722, 726: Rukavice mohou obsahovat stopy thiuram a dithiokarbamáty.
Rukavice mohou obsahovat stopy thiuram a dithiokarbamáty.

LATEX

Použití: Používejte pouze velikost ochranných rukavic určenou pro Vás. Dbejte na to, že při používání spodních rukavic může dojít k omezení funkčnosti. Před použitím překontrolujte ochranné rukavice kvůli poškození. V žádném případě nepoužívejte poškozené ochranné rukavice. Zabránit pronikání škodlivin přes okraj rukavic. Zabránit přenosu znečišťujících látek se nachází na rukavici a křížové kontaminace při sundání rukavic.

Čištění: Uvedené rukavice nejsou pratelné. K čištění nepoužívejte žádné chemikálie ani předměty s ostrými hranami (drátěné kartáče, smirkový papír atd.).

Datum platnosti: Při správném skladování, žádné snížení úrovně výkonu do 36 měsíců.

Skladování/Transport: Ploché, suché, tmavé, bez další zátěž v originálním balení, při teplotě 5 °C - 25 °C. Chraňte před slunečním světlem a zdroji ozónu.

Likvidace: Zlikvidujte rukavice bez kontaminace chemikálií s domovním odpadem. Po kontaktu s chemikálií dbejte pokynů k likvidaci od výrobce chemikálií.

Pro další informace prosím kontaktujte.

P

Brochura de informação no ponto 1.4 do anexo II da Directiva 89/686/CEE
Química pessoal resistentes luvas de proteção Cat. III, Artigo 720, 722, 723, 725, 726

A marcação CE nesta luva significa que ele atende aos requisitos essenciais para a Directiva Europeia CEE 89/686 sobre Equipamentos de Proteção Individual (EPI): Inocuidade-Conforto-Dexterty Robustez.
Luvas de protecção em conformidade com a EN 420. Aprovada a EN 374 e EN 388 nos termos do artigo 10 º da Directiva 89/686/CEE: IFA, Alte HeerstraBe 111, D-53757 St. Augustin, Número de identificação: 0121

Vigilância após 11 B da Directiva 89/686/CEE, química riscos de acordo com EN 374: mesmo local ensaio de tipo.
O número de identificação da entidade de certificação e de verificação 0121 do exame„CE" de tipo, bem como do cumprimento das medidas de qualidade, refere-se exclusivamente ao conteúdo da norma EN 374-1: 2003 e à directiva EPI 89/686/CEE.

EN 374, Luvas de protecção integrais contra riscos químicos
O índice de protecção tem como base o tempo de protecção, que é determinado durante o contacto contínuo com o químico de verificação sob condições estáveis do laboratório. EN 374-3 = **Penetração**. Uma luva é resistente a produtos químicos, quando um índice de protecção é conseguido pelo menos o Nível 2, em três das substâncias químicas listadas abaixo. Os produtos químicos que passaram no teste são marcadas as luvas com as letras A-L. (KB=cartas de classificação)

Tempo de protecção em min.	Índice de protecção
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Protecção contra contaminação bacteriológica
As luvas de protecção contra químicos da KCL são verificadas de acordo com o nível máximo 3 descrito na EN 374-2 quanto a impermeabilidade = **penetração**. Este nível máximo de qualidade corresponde a um AQL < 0,65.

Artigo	Nome	Tamanho	EN 388	cartas de classificação (KB) / Índice de protecção		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Riscos mecânicos
1. Algarismo Resistência à fricção (Min. 0; Max. 4)
2. Algarismo Resistência ao corte (Min. 0; Max. 5)
3. Algarismo Resistência ao rompimento alargado (Min. 0; Max. 4)
4. Algarismo Resistência à perfuração (Min. 0; Max. 4)

KB	Químico	CAS no.
J	Metanol	67-56-1
K	Hidróxido de sódio 40 %	1310-73-2
L	Ácido sulfúrico 96 %	7664-93-9

EN 421 (testado por IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Número de identificação: 0073)
* Artigo 722, aprovada contra a **contaminação radioactiva.**

Aviso !

A resistência contra os químicos listados foi determinada em condições de laboratório e pode ser influenciada negativamente mediante modificação das propriedades físicas como temperatura, fricção, alongamento, etc. Nos químicos altamente corrosivos, a degradação é o factor mais importante para seleccionar luvas de protecção.

Estas luvas de protecção não oferecem qualquer protecção contra o frio intenso (< -5 °C), o calor (> 50 °C), a electricidade intenso.

Não utilizar perto de elementos móveis de máquinas - perigo de captação.

Inutilizável quando as luvas estão rachadas, porosa e rígida.

Segurança luva não aprovados para contato com alimentos.

Aviso alergia: Artigo 720, 722, 726: As luvas contém látex de borracha natural que pode desencadear reações alérgicas incluindo reações anafiláticas.
Artigo 720, 722, 726: Luvas podem conter vestígios de tiuram e ditiocarbamatos.
Luvas podem conter vestígios de tiuram e ditiocarbamatos.

LATEX

Uso: Utilize apenas o tamanho da luva de protecção indicado para si.

Tenha em atenção que, se utilizar outras luvas por debaixo, poderá estar a condicionar a sua funcionalidade. Antes da sua utilização, verifique as luvas quanto a danos. Não utilize, de forma alguma, luvas de protecção danificadas. Impedir a penetração de poluentes ao longo da borda da luva. Impedir a mistura de contaminantes localizado na luva e da contaminação cruzada, quando a remoção das luvas.

Limpeza: As luvas indicadas não são laváveis. Não utilize quaisquer químicos nem objectos de arestas vivas (escova metálica, papel esmerilado, etc.) para limpar as luvas.

Data de validade: Com o armazenamento adequado, sem redução nos níveis de desempenho dentro de 36 meses.

Armazenamento/Transporte: Plano, seco, escuro, sem carregar o peso adicional em sua embalagem original, a uma temperatura de 5 °C - 25 °C. Proteger contra luz solar e fontes de ozono.

Eliminar como resíduo: Sem contaminação com químicos: colocar as luvas no lixo doméstico. Após o contacto com químicos: deverão ser seguidas as indicações de eliminação como resíduo do fabricante dos químicos.

Para mais informações contactar.

BG

Информационна брошура в раздел 1.4 от приложение II на Директива 89/686/ЕИО
Лична химически устойчиви защитни ръкавици Cat. III, Артикул 720, 722, 723, 725, 726

Маркировката „CE" върху тази ръкавица означава, че тя отговаря на съществените изисквания в Директива ЕИО 89/686 относно индивидуалната предпазни средства (ИРЕ): безвредност Комфорт-Dexterty на-здравина. Предпазни ръкавици съответстват на EN 420. Одобрени EN 374 и EN 388, в съответствие с член 10 от Директива 89/686/ЕИО: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, идентификационен номер: 0121

Наблюдение след 11 Б от Директива 89/686/ЕИО, химичните рискове съгласно EN 374: на същото място като тип тест.
Регистрационният номер на тестовия и сертифициращ орган 0121 за ЕС тест на материала, както и за контрол на мерките за контрол на качеството, се отнася изключително до съдържанието на EN 374-1: 2003 и на Директива PSA 89/686/ЕИО.

EN 374, Пълноценни защитни ръкавици срещу химични рискове
Индексът на защита се основава на времето на пропускане, което се определя по време на непрекъснатия контакт с пробните химикали при стабилни лабораторни условия. EN 374-3 = **проникване**. А ръкавица е устойчив на химикали, когато индекс на защита се постига най-малко на ниво 2 в три от химическите вещества, посочени по-долу. Химикалите, които са преминали теста, се маркира на ръкавици с буквите A-L.
(КВ=класификация писма)

Време на пропускане в мин.	Индекс на защита
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Защита срещу бактериологично замърсяване
Защитните ръкавици срещу химикали KCL се изпитват съгласно описаната в in EN 374-2 максимална степен на качество 3 за плътност = **пропускливост**. Тази гранична степен на качеството съответства на AQL < 0,65.

Артикул	Име	Размер	EN 388	класификация писма (КВ) / Индекс на защита		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Механические риски
1. Цифра Прочность к истиранию (мин. 0; макс. 4)
2. Цифра Прочность на разрез (мин. 0; макс. 5)
3. Цифра Прочность к продолжению разрыва (мин. 0; макс. 4)
4. Цифра Прочность на укол (мин. 0; макс. 4)

КВ	Химикал	CAS-Nr.
J	Метанол	67-56-1
K	Натриев хидроокис 40 %	1310-73-2
L	Сярна киселина 96 %	7664-93-9

EN 421 (тествани от IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, идентификационен номер: 0073)
* Член 722, одобрена срещу **радиоактивно замърсяване.**

Граници на употреба !

Съпротивлението срещу изброените химикали е потвърдено при лабораторни условия и при промяна на физическите свойства като температура, износване, отъване и др. може да се повлияе негативно. При силно корозивни химикали деградацията е най-важният фактор при избора на защитна ръкавица.

Тези защитни ръкавици не предлагат защита срещу екстремен студ (< -5 °C), топлина (> 50 °C), ток.

Да не се използват в близост до подвижни машинни части, опасност от захващане.

Неизползваем, когато ръкавиците са напукани, порести и схванат.

Безопасност ръкавици не е одобрен за контакт с храни.

Алергия Забележете: Артикул 720, 722, 726: В ръкавици съдържа естествен гумен латекс, че може да доведе до алергични реакции, включително анафилактични реакции.
Артикул 720, 722, 726: Ръкавици може да съдържа следи от thiuram и дитиокарбамати.
Ръкавици може да съдържа следи от thiuram и дитиокарбамати.

LATEX

Употреба: Използвайте само подходящия за Вас размер. Имайте предвид, че при използване на други ръкавици отдолу може да се получи нарушаване на функционалността. Преди употреба проверете защитните ръкавици за повреди. В никакъв случай не използвайте повредени защитни ръкавици. Пречат на проникването на замърсители над ръба на ръкавицата. Предотвратяване на пренос на замърсители, разположени на ръкавици и кръстосано замърсяване, при сваляне на ръкавиците.

Почистване: Посочените ръкавици не трябва да се перат. Не използвайте химикали и остри предмети при почистване (телени четки, шкурка и др.).

Срок на годност: С правилното съхранение, няма понижение в нивата на производителност в рамките на 36 месеца.

Съхранение/Транспорт: Да се съхраняват в хоризонтално положение, на сухо и тъмно място без допълнително тегловно натоварване върху защитната ръкавица, при температура от 5 °C - 25 °C. Да се пази от слънчева светлина и източници на озон.

Изхвърляне като отпадък: Ако ръкавиците не са замърсени с химикали се изхвърлят като битов отпадък. След контакт с химикали трябва да се спазват указанията за изхвърляне на производителя на химикалите.

За повече информация, моля свържете се с.

GR

Ενημερωτικό φυλλάδιο στο σημείο 1.4 του παραρτήματος II της οδηγίας 89/686/ΕΟΚ
Προσωπικά ανθεκτικό στις χημικές ουσίες προστατευτικά γάντια Cat. III, Κωδικός προϊόντος 720, 722, 723, 725, 726

Η σήμανση CE σε αυτό το γάντι που σημαίνει ότι πληροί τις βασικές απαιτήσεις που προβλέπονται στην Ευρωπαϊκή Οδηγία ΕΟΚ 89/686 σχετικά με την ατομική Προστασίας (ΕΚΠ): Αβλάβεια-Comfort-Dexterty-Στιβαρότητα.
Προστατευτικά γάντια σύμφωνα με το πρότυπο ΕΝ 420. Εγκρίθηκε ΕΝ 374 και ΕΝ 388, σύμφωνα με το άρθρο 10 της οδηγίας 89/686/ΕΟΚ: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Αριθμός αναγνώρισης: 0121

Επιτήρηση μετά από 11 Β της οδηγίας 89/686/ΕΟΚ, χημικών κινδύνων σύμφωνα με το πρότυπο ΕΝ 374: ίδια θέση με δοκιμή τύπου.
Ο χαρακτηριστικός αριθμός 0121 της υπηρεσίας ελέγχου και πιστοποιήσεων για τον έλεγχο δείγματος ΕΚ και την εποπτεία των μέτρων διασφάλισης ποιότητας αναφέρεται αποκλειστικά και μόνο στο περιεχόμενο του ΕΝ374-1: 2003 και της Οδηγίας PSA 89/686/ΕΟΚ.

EN 374, Ποιοτικά γάντια προστασίας έναντι των χημικών κινδύνων
Ο δείκτης προστασίας βασίζεται στο χρόνο διάρρηξης ο οποίος καθορίζεται κατά τη διάρκεια της αδιάκοπης επαφής με τη δοκιμαστική χημική ουσία υπό αμετάβλητες συνθήκες εργαστηρίου. ΕΝ 374-3 = **Διαπερατότητα**. Ένα γάντι είναι ανθεκτικό σε χημικά, όταν ένας δείκτης προστασίας επιτυγχάνεται τουλάχιστον επιπέδου 2 σε τρεις από τις χημικές ουσίες που αναφέρονται παρακάτω. Οι χημικές ουσίες που έχουν περάσει τη δοκιμασία υπάρχει σχετική σήμανση στο γάντια με τα γράμματα A-L. (KB=γράμματα ταξινόμησης)

Χρόνος διάρρηξης σε λεπτάτιμε in min.	Δείκτης προστασίας
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Προστασία από βακτηριακή μόλυνση
Τα γάντια χημικής προστασίας KCL ελέγχονται ως προς τη στεγανότητα=διεισδυτικότητα σύμφωνα με το μέγιστο επίπεδο απόδοσης 3 που περιγράφεται στο ΕΝ 374-2. Αυτή η οριακή τιμή ποιότητας αντιστοιχεί σε AQL < 0,65.

Κωδικός προϊόντος	Όνομα	Μέγεθος	EN 388	γράμματα ταξινόμησης (KB) / Δείκτης προστασίας		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

Ν 388, Μηχανικοί κίνδυνοι
1. Αριθμός Αντοχή στην τριβή (ελάχ. 0, μέγ. 4)
2. Αριθμός Αντοχή στην κοπή (ελάχ. 0, μέγ. 5)
3. Αριθμός Αντοχή στη συνεχιζόμενη ρήξη (ελάχ. 0, μέγ. 4)
4. Αριθμός Αντοχή στη διάτρηση (ελάχ. 0, μέγ. 4)

KB	Χημική ουσία	Αρ. CAS
J	Μεθανόλη	67-56-1
K	Υδροξείδιο του νατρίου 40 %	1310-73-2
L	Θειικό οξύ 96 %	7664-93-9

EN 421 (δοκιμάζονται από IRSN - Institut de Radioprotection et de Súreté Nucléaire, Αριθμός αναγνώρισης: 0073)
*Άρθρο 722, εγκρίθηκε από **ραδιενεργό μόλυνση.**

Προειδοποίηση !

Η αντίσταση έναντι των αναφερόμενων χημικών ουσιών καθορίστηκε υπό συνθήκες εργαστηρίου και ενδέχεται να επηρεαστεί αρνητικά λόγω μεταβολών των φυσικών ιδιοτήτων όπως θερμοκρασία, τριβή, διαστολή κλπ. Στις έντονες διαβρωτικές χημικές ουσίες η υποβάθμιση είναι ο σημαντικότερος παράγοντας κατά την επιλογή των γαντιών προστασίας.

Αυτά τα γάντια προστασίας δεν παρέχουν καμία προστασία από το ακραίο ψύχος (< -5 °C), θερμότητα (> 50 °C), ρεύμα.

Να μη χρησιμοποιείται κοντά σε κινούμενα μέρη μηχανημάτων, κίνδυνος εμπλοκής.

Άχρηστα όταν ραγίσει τα γάντια, πορώδη και δύσκαμπτο.

Ασφάλεια γάντι δεν έχει εγκριθεί για επαφή με τρόφιμα.

Ανακοίνωση Αλλεργία: Κωδικός προϊόντος 720, 722, 726: LATEX
Τα γάντια περιέχουν φυσικό λατέξ που μπορεί να προκαλέσουν αλλεργικές αντιδράσεις συμπεριλαμβανομένων αναφυλακτικών αντιδράσεων.
Κωδικός προϊόντος 720, 722, 726: Γάντια μπορεί να περιέχει ίχνη thiuram και διθειοκαρβαμιδικά.
Γάντια μπορεί να περιέχει ίχνη thiuram και διθειοκαρβαμιδικά.

Χρήση: Χρησιμοποιήστε μόνο το μέγεθος γαντιών που είναι κατάλληλο για εσάς. Λάβετε υπόψη σας ότι με τη χρήση των εσωτερικών Λάβετε υπόψη σας ότι με τη χρήση των εσωτερικών γαντιών μπορεί να περιοριστεί η λειτουργικότητα. Ελέγξτε πριν από τη χρήση τα γάντια για τυχόν φθορές. Σε καμία περίπτωση δεν πρέπει να χρησιμοποιήσετε γάντια προστασίας. Εμποδίστε τη διείσδυση των ρύπων πάνω από την άκρη του γαντιού. Αποφευχθεί το φαινόμενο μεταφοράς των ρύπων που βρίσκεται στο γάντι και η διασταυρούμενη μόλυνση, όταν βγάζετε τα γάντια σας.

Καθαρισμός: Τα αναφερόμενα γάντια δεν πλένονται. Στον καθαρισμό δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν χημικές ουσίες, αιχμηρά αντικείμενα (συρματόβουρτσες, γυαλόχαρτα κλπ.).

Ημερομηνία λήξης: Με την κατάλληλη αποθήκευση, χωρίς μείωση των επιπέδων απόδοσης εντός 36 μηνών.

Αποθήκευση/Μεταφορά: Επίπεδη, ξηρό, σκοτεινό, χωρίς επιπλέον βάρος του φορτίου στην αρχική του συσκευασία, σε θερμοκρασία 5 °C - 25 °C. τις πηγές όζοντος. Προστατέψτε από το φως του ήλιου και

Απόρριψη: Απορρίψτε στα οικιακά απορρίμματα τα γάντια που δεν έχουν μολυνθεί με χημικές ουσίες. Μετά την επαφή με χημικές ουσίες θα πρέπει να ακολουθήσετε τις υποδείξεις απόρριψης του παραγωγού της χημικής ουσίας.

Για περισσότερες πληροφορίες παρακαλώ επικοινωνήστε με.

LT

Direktyvos 89/686/EEB II priedo 1.4 skirsnyje informacinę brošiūrą
Asmeniniai chemijos atsparūs apsauginiai pirštinės Kačių. III, Gaminio 720, 722, 723, 725, 726

„CE" ant šio pirštinių reiškia, kad jis atitinka esminius reikalavimus ir Europos Tarybos direktyvos 89/686 EEB dėl individualios apsaugos priemones (IPE): nekenksmingumą-patogumas-Dexterty stiprumu.
Apsauginės pirštinės turi atitikti EN 420. Patvirtintas pagal Direktyvos 89/686/EEB 10 straipsnį EN 374 ir EN 388: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Identifikacijos numeris: 0121

Priežiūra po Direktyvos 89/686/EEB 11 B, cheminis pavojus, pagal EN 374: pačioje vietoje kaip ir tipo bandymas.
EB tipo bandymo ir kokybę užtikrinančių priemonių kontrolės Vertinimo ir sertifikavimo institucijos 0121 kodas susijęs tik su EN 374-1 turiniu: 2003 ir Asmeninių apsaugos priemonių direktyva 89/686/EEB.

EN 374, Visavertės apsauginės pirštinės nuo cheminės rizikos
Apsaugos indeksas grindžiamas proveržio trukme, kuri nustatoma nenutrūkstamo kontakto su tikrinamu chemikalu metu stabiliose laboratorinėse sąlygose. EN 374-3 = **prasiskverbimas**. Pirštinės yra atsparios chemikalams, kai apsaugos indeksas pasiekiamas bent 2 lygio trijose iš išvardytų cheminių medžiagų žemiau. Cheminių medžiagų, kurios išlaikė bandymą, pažymėtos ant su raidėmis A-L pirštines. (KB=klasifikavimo raidės)

Proveržio trukmė, min.	Apsaugos indeksas
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Apsauga nuo bakteriologinės taršos
KCL apsauginių pirštinių nuo chemikalų atsparumas tikrinamos pagal EN 374-2 aprašytą didžiausiąjį 3 galios lygį = **skvarba**. Ši kokybės riba atitinka AQL < 0,65.

Gaminio	Pavadinimas	Dydis	EN 388	klasifikavimo raidės (KB) / Apsaugos indeksas		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mechaninė rizika
1. punktas Atsparumas dilimui (Min. 0; Maks. 4)
2. punktas Atsparumas prapjovimui (Min. 0; Maks. 5)
3. punktas Atsparumas plyšio sklidimui (Min. 0; Maks. 4)
4. punktas Atsparumas įsidūrimui (Min. 0; Maks. 4)

KB	Chemikalas	CAS-Nr.
J	Metanolis	67-56-1
K	40 % natrio hidroksidas	1310-73-2
L	96 % sieros rūgštis	7664-93-9

EN 421 (išbandyta pagal IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Identifikacijos numeris: 0073)
* 722 straipsnis, patvirtintas nuo **radioaktyviosios taršos.**

Įspėjamoji nuoroda !

Atsparumas išvardytiems chemikalams buvo nustatytas laboratorinėse sąlygose ir, pasikeitus fizinėms savybėms, pvz., temperatūrai, dilimui, pailgėjimui ir t. t., gali neigiamai pasikeisti. Naudojant labai ėdžius chemikalus, irimas yra svarbiausias veiksnys, renkantis pirštinių apsaugą.

Šios apsauginės pirštinės neapsaugo nuo didelio šalčio (< -5 °C), karščio (> 50 °C), srovės.

Nenaudokite šalia judančių mašinos dalių. Įtraukimo pavojus!

Nenaudojamos kai pirštines krekingo, akytas ir standus.

Saugos gaminama pirštinė, nėra patvirtinta, skirti liestis su maistu.

Alergija Obavijest: Gaminio 720,722,726: Pirštinės yra natūralios gumos latekso, kuris gali sukelti alerginių reakcijų, įskaitant anafilaksinį reakcijas.
Gaminio 720, 722, 726: Pirštinės gali būti pėdsakai tiuramo ir ditiokarbamatai.
Pirštinės gali būti pėdsakai tiuramo ir ditiokarbamatai.

LATEX

Naudoti: Naudokite tik sau tinkamo dydžio apsaugines pirštines. Atkreipkite dėmesį, kad, naudojant apatines pirštines, gali būti daroma įtaka funkcionalumui. Prieš naudodami apsaugines pirštines, patikrinkite, ar jos nepažeistos. Jokiu būdu nenaudokite pažeistų apsauginių pirštinių. Užkirsti kelią teršalų skverbimosi per pirštinių krašto. Užkirsti kelią perkeliamų teršalų, esančių ant pirštinių ir kryžminio užteršimo, kai pašalinti pirštines.

Valymas: Nurodytų pirštinių plauti negalima. Pri čiščenju ne upotrebljavajte nikakve kemikalije ni oštre predmete (žičane četke, brusni papir i sl.).

Galiojimo laikas: Uz pravilnu pohranu, bez smanjenja razine performansi u roku od 36 mjeseci.

Laikymas/Pervežimas: Butas, sausoje, tamsioje, originalioje pakuotėje neturi papildomo svorio apkrovos, bent 5 °C temperatūroje - 25 °C. Saugokite nuo saulės šviesos ir ozono šaltinių.

Naikinimas: Chemikalais neužterštas pirštines utilizuokite su buitinėmis atliekomis. Po sąlyčio su chemikalais atkreipkite dėmesį į chemikalų gamintojo utilizavimo nurodymus.

Dėl papildomos informacijos prašome kreiptis.

PL

Broszura informacyjna w pkt 1.4 załącznika II dyrektywy 89/686/EWG
Osobiste chemoodporne rękawice ochronne Cat. III, Artykułu 720, 722, 723, 725, 726

CE na tej rękawicy oznacza, że spełnia zasadnicze wymagania dotyczące w europejskiej dyrektywy 89/686 EWG dotyczącej sprzętu indywidualnej ochrony (IPE): Nieszkodliwość-Comfort-Dexterty-solidność.
Rękawice ochronne zgodne z EN 420. Zatwierdzony z EN 374 i EN 388 zgodnie z artykułem 10 dyrektywy 89/686/EWG: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Numer identyfikacyjny: 0121

Nadzór po 11 B dyrektywy 89/686/EWG, chemicznego ryzyka zgodnie z EN 374: samym miejscu, badania typu.
Oznaczenie jednostki certyfikującej 0121 dotyczące oceny wzoru WE oraz nadzorowania środków zapewnienia jakości odnosi się wyłącznie do treści normy EN 374-1: 2003 i dyrektywy 89/686/EWG w sprawie środków ochrony indywidualnej.

EN 374, Pełnowartościowe rękawice ochronne przed zagrożeniami chemicznymi
Współczynnik ochronny oparty jest na czasie przebicia, który ustalany jest w niezmiennych warunkach laboratoryjnych podczas stałego kontaktu z badaną chemikalią, EN 374-3 = **permeacja**. Rękawice są odporne na chemikalia, gdy wskaźnik realizowany jest co najmniej na poziomie 2 w trzech substancji chemicznych wymienionych poniżej. Substancji chemicznych, które zdały test są zaznaczone na rękawice z literami AL. (KB = litery klasyfikacji.)

Przebicie w min.	współczynnik ochronny
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Ochrona przed bakteriologiczną kontaminacją
Rękawice ochronne KCL sprawdzane są na szczelność według najwyższego poziomu 3, EN 374-2 = **penetracja**. Ta wartość odpowiada AQL < 0,65.

Artykuł	nazwa	rozmiar	EN 388	litery klasyfikacji (KB) / współczynnik ochronny		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Zagrożenia mechaniczne
1. cyfra opdporność na ścieranie (min. 0; maks. 4)
2. cyfra odporność na przecięcie (min. 0; maks. 5)
3. cyfra odporność na przedarcie (min. 0; maks. 4)
4. cyfra odporność na przekłucie (min. 0; maks. 4)

KB	chemikalia	Nr.-CAS
J	Metanol	67-56-1
K	Wodorotlenek sodu 40 %	1310-73-2
L	Kwas siarkowy 96 %	7664-93-9

EN 421 (przetestowane przez IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Numer identyfikacyjny: 0073)
* Artykuł 722, zatwierdzony przed **skażeniami promieniotwórczymi.**

Ostrzeżenie !

Odporność na wymienione chemikalia została określona w warunkach laboratoryjnych; może ona ulec pogorszeniu po zmianie parametrów fizycznych, takich jak temperatura, ścieranie, rozszerzalność. W przypadku chemikaliów o silnych właściwościach korozyjnych najważniejszym czynnikiem przy wyborze rękawic ochronnych jest degradacja.

Rękawice ochronne tego typu nie stanowią ochrony przed ekstremalnym zimnem. (< -5 °C), temperaturami (> 50 °C), elektrycznym.

Nie stosować w pobliżu ruchomych części maszyn, ryzyko wciągnięcia.

Bezużyteczne, gdy rękawice są popękane, porowate i sztywne.

Bezpieczeństwo rękawica nie dopuszczone do kontaktu z żywnością.

Wskazówka dla alergików: Artykuł 720, 722, 726:
Rękawice zawierają lateks naturalny, który może powodować reakcje alergiczne w tym reakcje anafilaktyczne.
Artykuł 720, 722, 726: Rękawice mogą zawierać śladowe ilości tiuram i ditiokarbaminianów.
Rękawice mogą zawierać śladowe ilości tiuram i ditiokarbaminianów.

LATEX

Stosowanie: Rękawice ochronne nosić muszą być odpowiedniej wielkości. Proszę pamiętać, że nałożenie jeszcze jednej pary rękawic pod rękawice ochronne może mieć negatywny wpływ na ich funkcjonalność. Przed użyciem sprawdzić rękawice pod kątem uszkodzeń. Proszę w żadnym wypadku nie używać uszkodzonych rękawic. Zapobiegają przedostawaniu się zanieczyszczeń na krawędzi rękawicy. Zapobiec przeniesieniu zanieczyszczeń znajduje się na rękawiczki i zanieczyszczeń krzyżowych podczas zdejmowania rękawic.

Czyszczenie: Podane rękawice nie nadają się do prania. Do czyszczenia nie stosować żadnych chemikaliów, jak również żadnych ostrych elementów (szczotki metalowe, papier ścierny).

Data ważności: Z właściwego przechowywania, bez redukcji poziomu wydajności w ciągu 36 miesięcy.

Przechowywanie/transport: Płaskie, suche, ciemne, Bez dodatkowych ładunek, w oryginalnym opakowaniu, w temperaturze 5 °C - 25 °C. Chronić przed słońcem i ozonu.

Utylizacja: Rękawice nieskontaminowane chemicznie utylizować z odpadkami domowymi. W przypadku kontaktu z chemikaliami proszę przestrzegać informacji producenta chemikaliów o utylizacji

W celu uzyskania dalszych informacji prosimy o kontakt.

LV

Informācijas brošūra Direktīvas 89/686/EEK II pielikuma 1.4 iedaļā
Individuālie ķīmiski izturīgus aizsargcimdus Cat. III, Izstrādājuma 720, 722, 723, 725, 726

CE marķējums uz šo cimdu nozīmē, ka tā atbilst pamatprasībām attiecībā uz Eiropas Direktīva EEK 89/686 par atsevišķu Aizsardzības līdzekļi (IPE) skaits: nekaitīgo-Comfort-Dexterty-stipruma.
Aizsargcimdus atbilst EN 420. Apstiprināts ar EN 374 un EN 388 saskaņā ar Direktīvas 89/686/EEK 10 pantu: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Identifikācijas numurs: 0121

Uzraudzību pēc 11 B Direktīvas 89/686/EEK, ķīmisku apdraudējumu saskaņā ar EN 374: pašā atrašanās vietā, tipa pārbaude.
EK tipa pārbaudes un kvalitātes nodrošināšanas uzraudzības pasākumu pārbaudes un sertificēšanas iestādes identifikācijas numurs 0121 attiecas vienīgi uz standartu EN 374-1: 2003 un Direktīvu 89/686/EEK par individuālajiem aizsardzības līdzekļiem.

EN 374, Pilnvērtīgi aizsargcimdi pret ķīmiskiem riskiem atbilstoši standartam
Aizsardzības rādītājs ir balstīts uz stabilos laboratorijas apstākļos noteiktu iekļūšanas laiku, cimdiem nepārtraukti saskaroties ar pārbaudes ķīmikāliju. EN 374-3 - **necaurlaidīgums**. Cimdu, ir izturīgi pret ķīmikālijām, kad aizsardzības indekss sasniedz vismaz 2 Limenis tris ķīmisko vielu uzskaitīti turpmāk. Ķīmikālijas, kas ir nokārtojuši pārbaudi, ir norādīts uz ar burtiem A-L cimdi. (KB=klasifikācijas vēstules)

Iekļūšanas laiks, min	Aizsardzības rādītājs
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Aizsardzība pret bakterioloģisko piesārņojumu
KCL aizsargcimdu, kas paredzēti aizsardzībai pret ķīmikālijām, caurlaidība tiek pārbaudīta atbilstoši standartā EN 374-2 minētajai augstākajai 3. pakāpei - **caurlaidīgums**. Kvalitātes robeža atbilst pieļaujamā kvalitātes līmeņa vērtībai < 0,65.

Izstrādājuma	Nosaukums	Izmērs	EN 388	klasifikācijas vēstules (KB) / Aizsardzības rādītājs		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mehāniska veida riski
1. cipars Aizsardzība pret nodilumu (Min. 0; maks. 4)
2. cipars Aizsardzība pret sagriešanos (Min. 0; maks. 5)
3. cipars Aizsardzība pret saraušanu (Min. 0; maks. 4)
4. cipars Aizsardzība pret saplīšanu (Min. 0; maks. 4)

KB	Ķīmikālija	CAS-Nr.
J	Metanols	67-56-1
K	Nātrija hidroksīds 40 %	1310-73-2
L	Sērskābe 96 %	7664-93-9

EN 421 (testētie IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Identifikācijas numurs: 0073)
* 722 pants, kas apstiprināts pret **radioaktīvo saindēšanos.**

Brīdinājuma norāde !

Izturība pret uzskaitītajām ķīmikālijām ir noteikta laboratorijas apstākļos un fizikālo lielumu, piemēram, temperatūras, nodiluma, elastības utt., izmaiņas var negatīvi ietekmēt iegūtos rezultātus. Darbojoties ar spēcīgas iedarbības ķīmikālijām, aizsargcimdu izvēles noteicošais faktors ir to īpašību pazeminināšanās.

Šie aizsargcimdi nenodrošina aizsardzību pret ļoti lielu aukstumu (< -5 °C), karstumu (> 50 °C), strāvu.

Neizmantot kustīgu mašīnu detaļu tuvumā, pastāv ievilkšanas risks.

Nelietojams, kad cimdi ir sašķelts, porainu un stīvs.

Drošības cimds nav apstiprināts saskarē ar pārtiku.

Alerģija Paziņojums: Izstrādājuma 720, 722, 726: Cimdi saturēt dabīgās gumijas lateksa, kas var izraisīt alerģiskas reakcijas, ieskaitot anafilaktiskas reakcijas.
Izstrādājuma 720, 722, 726: Cimdi var saturēt thiuram un ditiokarbamāti.
Cimdi var saturēt thiuram un ditiokarbamāti.

LATEX

Lietojiet: Izmantojiet tikai tādu cimdu izmēru, kas jums ir piemērots. Ņemiet vērā, ka, izmantojot novelkamus cimdus, to darbība var tiks ierobežota. Pirms lietošanas pārbaudiet, vai aizsargcimdi nav bojāti. Nekādā gadījumā neizmantojiet bojātus aizsargcimdus. Novērst iekļūšanu piesārņojošo pār malu cimdu. Novērst pārnešanu piesārņotāju atrodas cimdu un krusteniskās kontaminācijas, ja noņemot cimdi.

Tīrīšana: Šos cimdus nevar mazgāt. Tīrīšanai neizmantojiet ķīmikālijas vai asus priekšmetus (stiepļu suku, smilšpapīru utt.).

Derīguma termiņš: Ar pareizu uzglabāšanu, bez darbības samazinājuma līmenis 36 mēnešu laikā.

Uzglabāšana/Transportēšana: Dzīvoklis, sausā, tumšā, bez papildu masas slodze oriģinālā iepakojumā, temperatūrā no 5 °C - 25 °C. Sargāt no saules gaismas un ozona avotiem.

Utilizācija: Ja cimdi nav saskārušies ar ķīmikālijām, tos var utilizēt kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Ja cimdi ir saskārušies ar ķīmikālijām, jāievēro ķīmikāliju ražotāja norādījumi par utilizāciju.

Sīkākai informācijai lūdzam sazināties ar.

RO

Broşuri de informare la punctul 1.4 din anexa II din Directiva 89/686/CEE
Chimic cu caracter personal de proteţie rezistente la manusi Cat. III, Articol 720, 722, 723, 725, 726

Marcajul CE de pe aceasta manusa înseamnă că acesta îndeplineşte cerinţele esenţiale pentru în Directiva Europeană CEE 89/686 referitoare la echipamentele de protecţie individuală (IPE): Riscuri-Comfort-Dexterty-robusteţe.
Mănuşi de protecţie în conformitate cu EN 420. Aprobat de EN 374 şi EN 388 în conformitate cu articolul 10 din Directiva 89/686/CEE: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Număr de identificare: 0121

Supraveghere după 11 B din Directiva 89/686/CEE, riscurile chimice în conformitate cu EN 374: aceeasi locatie ca test de tip.
Numărul de identificare al organismului de verificare şi certificare 0121 pentru omologarea CE a modelului precum şi pentru supravegherea măsurilor de asigurare a calităţii se referă exclusiv la conţinutul EN 374-1: 2003 şi al directivei PSA 89/686/CEE.

EN 374, Mănuşi standard de protecţie împotriva riscurilor chimice
Indexul de protecţie se referă la timpul de penetrare care este determinat prin contactul continuu cu substanţa chimică testată, în condiţii stabile de laborator. EN 374-3 = **Permeabilitate**. O mănuşă este rezistent la substante chimice, atunci când un indice de protecţie este realizat de cel puţin nivelul 2 în trei de substanţe chimice enumerate mai jos. Substanţelor care au trecut testul sunt marcate pe mănuşi cu litere A-L. (KB=clasificare litere)

Timp de străpungere în min	Index de protecţie
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Protecţie împotriva contaminării bacteriologice
Mănuşile KCL de protecţie împotriva substanţelor chimice sunt verificate în ceea ce priveşte etanşeitatea =**permeabilitatea** conform treptei de randament nivel 3 descrisă în EN 374-2. Acest nivel de calitate corespunde unui AQL < 0,65.

Articol	Nume	Mărime	EN 388	clasificare litere (KB) / Index de protecţie		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Riscuri mecanice
1. Cifra Rezistenţă la abraziune (Min. 0; Max. 4)
2. Cifra Rezistenţă la tăiere (Min. 0; Max. 5)
3. Cifra Rezistenţă laa propagarea rupturii (Min. 0; Max. 4)
4. Cifra Rezistenţă la perforare (Min. 0; Max. 4)

KB	Substanţă chimică	Nr. CAS
J	Metanol	67-56-1
K	Hidroxid de natriu 40 %	1310-73-2
L	Acid sulfuric 96 %	7664-93-9

EN 421 (testate de către IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Număr de identificare: 0073)
* Articolul 722, aprobat împotriva **contaminării radioactive.**

Avertisment !

Rezistenţa la substanţele chimice indicate a fost determinată în condiţii de laborator şi poate fi influenţată negativ prin modificarea caracteristicilor fizice cum ar fi temperatura, frecarea, dilatarea etc. La substanţele chimice foarte corozive, degradarea este cel mai important factor determinant în alegerea mănuşilor de protecţie.

Aceste mănuşi de protecţie nu oferă protecţie la temperaturi extrem de scăzute (< -5 °C), căldurii (> 50 °C), curentului electric.

A nu se utiliza în apropierea pieselor în mişcare ale maşinilor, risc de prindere.

Inutilizabile în cazul în care mănuşile sunt cracare, poroase şi rigid.

Mănuşă de protecţie nu este aprobat pentru contact cu produsele alimentare.

Alergie Comunicarea: Articol 720, 722, 726: Mănuşi conţine latex de cauciuc natural care pot declanşa reacţii alergice, inclusiv reacţii anafilactice.
Articol 720, 722, 726: Mănuşi poate conţine urme de thiuram şi ditiocarbamaţi.
Mănuşi poate conţine urme de thiuram şi ditiocarbamaţi.

LATEX

Utilizare: Utilizaţi numai mărimea de mănuşi corespunzătoare pentru Dvs. Reţineţi că la utilizarea unor mănuşi pe dedesubt riscaţi să afectaţi funcţionalitatea acestui produs. Înainte de utilizare, controlaţi mănuşile pentru a nu prezenta deteriorări. Nu utilizaţi în nici un caz mănuşi de protecţie defecte. Împiedica pătrunderea de poluanţi peste marginea de mănuşi. Prevenirea reportarea de contaminanţi situat pe mănuşa şi contaminării încrucişate în cazul scoaterea mănuşi.

Curăţare: Aceste mănuşi nu sunt lavabile. Nu utilizaţi pentru curăţare substanţe chimice sau obiecte cu muchii ascuţite (perii de sârmă, şmirghel etc.)

Data expirării: Cu depozitarea corespunzătoare, nici o reducere în nivelurile de performanţă în termen de 36 de luni.

Depozitare/Transport: Plat, uscat, întunecat, cu nici o masa sarcinii suplimentare în ambalajul original, la o temperatură de 5 °C - 25 °C. A se proteja împotriva luminii solare şi a surselor de ozon.

Eliminare: Mănuşile necontaminate cu substanţe chimice se vor elimina împreună cu deşeurile menajere. După contactul cu substanţe chimice se vor respecta instrucţiunile de eliminare ale producătorului substanţei chimice.

Pentru informaţii suplimentare vă rugăm să contactaţi.

SLO

Informacijska brošura v oddelku 1.4 Priloge II Direktive 89/686/EGS
Osebni Zaščita oči Cat. III, Številka 720, 722, 723, 725, 726

CE na tej rokavici pomeni, da izpolnjuje bistvene zahteve za v Evropski Direktivi EGS 89/686 v zvezi z individualno opremo za varstvo IPE): Neškodljivost-Comfort-Dexterty-trdnost.
Zaščitne rokavice v skladu z EN 420. Odobreno z EN 374 in EN 388 v skladu s členom 10 Direktive 89/686/EGS: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Matična številka: 0121

Nadzor po 11 B Direktive 89/686/EGS, kemičnih tveganj glede na EN 374: istem mestu kot testni vrsti.
Identifikacijsko številko organa za preizkušanje in certificiranje 0121 za izvajanje ES-preizkusa tipa in nadzorovanje ukrepov za zagotavljanje kakovosti določata izključno standard EN374-1: 2003 in Direktiva 89/686/EGS o približevanju zakonov držav članic v zvezi z osebno zaščitno opremo.

EN 374, Zaščitne rokavice za popolno zaščito pred kemijskimi nevarnostmi, EN 374.
Indeks zaščite temelji na času prodora, ki se določi med neprekinjenim stikom s testno kemikalijo pri normalnih pogojih v laboratoriju. EN 374-3 = **prodiranje**. Rokavica je odporen proti kemikalijam, če je zaščita indeks doseže najmanj na ravni 2 v treh od kemikalij, uvrščenih v nadaljevanju. Kemikalije, ki so opravili test so označene na rokavice s črkami A-L.
(KB=razvrstitev črk)

Čas prodora v min	Indeks zaščite
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Zaščita proti bakteriološki kontaminaciji
Rokavice za zaščito pred kemikalijam KCL se preverjajo glede na tesnjenje = prepajanje, v skladu z najvišjo stopnjo 3, ki je navedena v EN 374-2. Mejna vrednost kakovosti ustreza vrednosti AQL < 0,65.

Številka	Ime	Velikost	EN 388	razvrstitev črk (KB) / Indeks zaščite		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mehanske nevarnosti
1. Številka Abrazivna odpornost (Min. 0; Maks. 4)
2. Številka Odpornost proti ureznimam (Min. 0; Maks. 5)
3. Številka Odpornost proti nadaljnjemu trganju (Min. 0; Maks. 4)
4. Številka Odpornost proti vbodom (Min. 0; Maks. 4)

KB	Kemikalija	Št. CAS
J	Metanol	67-56-1
K	Natrijev hidroksid 40 %	1310-73-2
L	Žveplova kislina 96 %	7664-93-9

EN 421 (testirane IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Matična številka: 0073)
* Člen 722, odobreni pred **radioaktivno kontaminacijo.**

Opozorilo !

Odpornost proti navedenim kemikalijam je bila določena v laboratorijskih pogojih in se lahko zelo zmanjša zaradi sprememb fizikalnih lastnosti, kot so temperatura, zgoščina, raztezanje itd. Pri visokokorozivnih kemikalijah je degradacija najpomembnejši dejavnik pri izbiri zaščitnih rokavic.

Te zaščitne rokavice niso namenjene zaščiti pred izjemnim mrazom (< -5 °C), vročino (> 50 °C), električnim tokom.

Ne uporabljajte v bližini gibljivih delov stroja, nevarnost povleka.

Neuporabna, ko so krekirani rokavice, porozni in trd.

Varnost rokavice ni odobren za stik z živili.

Alergija Obvestilo: Številka 720, 722, 726: Rokavice vsebujejo naravne gume iz lateksa, ki lahko sproži alergijske reakcije, vključno z anafilaktično reakcijo.
Številka 720, 722, 726: Rokavice lahko vsebuje sledove thiuram in ditiokarbamatov.
Rokavice lahko vsebuje sledove thiuram in ditiokarbamatov.

LATEX

Uporaba: Uporabljajte samo ustrezno velikost zaščitnih rokavic. Upoštevajte, da pri uporabi rokavic, ki jih lahko uporabljate pod drugimi rokavicami, lahko pride do omejene funkcionalnosti. Pred uporabo preverite, ali so zaščitne rokavice poškodovane. Poškodovanih rokavic ne uporabljajte. Prepreči prodiranje onesnaževala čez rob rokavice. Prevent prenos onesnaževal, ki se nahajajo na rokavico in navzkrižne kontaminacije pri odstranjevanju rokavice.

Čiščenje: Navedenih rokavic ni mogoče prati. Za čiščenje ne uporabljajte kemikalij in ostrih predmetov (žičnih krtač, smirkovega papirja).

Datum prenehanja veljavnosti: S pravilno skladiščenje, brez zmanjšanja ravni delovanja v 36 mesecih.

Skladiščenje/Transport: Stanovanje, suho, temno, brez dodatne obremenitve teža v originalni embalaži, pri temperaturi od 5 °C - 25 °C. Zavarujte jih pred sončno svetlobo in ozonom.

Odstranjevanje: Če z rokavicami niste prišli v stik s kemikalijami, jih lahko odstranite z gospodinjskimi odpadki. Po stiku s kemikalijami morate za odstranjevanje upoštevati opozorila proizvajalca kemikalij.

Za dodatne informacije se obrnite na.

TR

Direktif 89/686/EEC Ek II Bölüm 1.4,te bilgilendirme broşürü
Kişisel kimyasal dayanıklı koruyucu eldiven Cat. III, Ürün No 720, 722, 723, 725, 726

Zararsızlık-Comfort-Dexterty-sağlamlık: Bu eldiven üzerindeki CE işareti, Avrupa Direktifi EEC 89/686 ile ilgili Kişisel Korunma Ekipmanları (IPE),de temel şartları yerine getirdiği anlamına gelir.
Koruyucu Eldivenler EN 420 uygundur. Direktif 89/686/EEC Madde 10 EN 374 ve EN 388 Onaylı: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Kimlik numarası: 0121

EN 374, Kimyasal risklere karşı tam değerli koruyucu eldivenler
Koruma endeksi, sabit laboratuar koşulları altında kontrol kimyasalıyla temas edilmediği süredeki geçiş süresine dayanır. EN 374-3 = Geçirgenlik. Bir eldiven bir koruma endeksi aşağıda listelenen kimyasalların üç Düzey 2, en azından elde edilir kimyasallara karşı dayanıklıdır. Testi geçti kimyasal harfler A-L ile eldiven işaretlenir. (KB=sınıflandırma harfler)

dakika cinsinden geçirgenlik süresi	Koruma endeksi
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Bakteriyel kontaminasyona karşı koruma
KCL kimyasal koruyucu eldivenler EN 374-2'de açıklanan en yüksek güç kademesi olan seviye 3'e göre sızdırmazlık bakımından kontrol edilir = **Penetrasyon**. Bu kalite sınır durumu AQL < 0,65'e eşittir.

Ürün No	Ad	Büyüklük	EN 388	sınıflandırma harfler (KB) / Koruma endeksi		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Mekanik riskler
1. Rakam Aşınmaya karşı dayanıklılık (asgari. 0; azami. 4)
2. Rakam Kesilmeye karşı dayanıklılık (asgari. 0; azami. 5)
3. Rakam Yırtılmaya devam etme dayanıklılığı (asgari. 0; azami. 4)
4. Rakam Batmaya karşı dayanıklılık (asgari. 0; azami. 4)

KB	Kimyasal	CAS no.
J	Metanol	67-56-1
K	Kostik soda % 40	1310-73-2
L	Sülfürik asit % 96	7664-93-9

EN 421 (tarafından test IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Kimlik numarası: 0073)
* Madde 722, **radyoaktif kirlenmeye** karşı onaylanmıştır.

Uyarı !

Listelenen kimyasallara karşı olan direnç laboratuvar koşullarında belirlenmiştir ve sıcaklık, aşınma, esneme vs. gibi fiziksel özelliklerin değişimi ile birlikte olumsuz etkilenebilir. Yüksek derecede aşındırıcı olan kimyasallarda koruma eldivininin seçimi için en önemli olan faktör bozulmadır.

Bu koruyucu eldivenler aşırı soğuğa (< -5 °C), ısıya (> 50 °C), şuna karşı koruma sağlamaz.

Hareketli makine parçalarının yakınında kullanmayın, içeri çekilme tehlikesi vardır.

Sert, defolu ve koruyucu özelliğini kaybetmiş eldivenleri kullanmayın.

Güvenlik eldiven yiyecek teması için onaylanmış değildir.

Alerji Bildirimi: Ürün No 720, 722, 726: Eldiven anafilaktik reaksiyonlar dahil alerjik reaksiyonlar tetikleyebilir doğal kauçuk lateks içerir.
Ürün No 720, 722, 726: Eldiven thiuram ve ditiyokarbamatlar izleri içerebilir.
Eldiven thiuram ve ditiyokarbamatlar izleri içerebilir.

LATEX

Kullanım: Sadece size uygun koruyucu eldiven ölçülerini kullanın. Eldivenin altına giyilen eldiven kullanıldığında işlevselliğin olumsuz etkilenebileceğine dikkat edin. Kullanmadan önce koruyucu eldivenleri hasar bakımından kontrol edin. Asla hasarlı koruyucu eldivenler kullanmayın. Eldiven kenarına kirletici maddelerin nüfuz etmesini önleyiniz. Eldiven ve eldiven kaldırarak çapraz kontaminasyon bulunan kirletici maddelerin taşınmasını önleyin.

Temizlik: Belirtilen eldivenler yıkanamaz. Temizleme için kimyasallar ve ayrıca keskin kenarlı cisimler (tel fırça, zımpara kağıdı vs.) kullanmayın.

Son kullanma tarihi: Uygun depolama, performans seviyeleri 36 ay için ve herhangi bir şey olmaz.

Depolama/Taşıma: Düz, kuru karanlık ve koruyucu eldivenin üzerine ilave ağırlık bindirmeden 5 °C - 25 °C arasındaki oda sıcaklığında depolayın. Güneş ışınına ve ozon kaynağına karşı koruyun.

Bertaraf: Kimyasal olarak kirlenmemiş eldivenleri evsel atıklarla atabilirsiniz. Kimyasalla temas etmiş olan eldivenler için kimyasal madde üreticisinin atık uyarıları dikkate alınmalıdır.

Daha fazla bilgi için lütfen.

RUS

Информационная брошюра в разделе 1.4 Приложения II Директивы 89/686/EEC
Личные химической стойкости и защитных перчаток Cat. III, Артикула 720, 722, 723, 725, 726

Маркировка CE на этом перчатка означает, что оно соответствует основным требованиям в европейской директиве ЕЭС 89/686 относительно средств индивидуальной защиты (СИЗ): Безвредность-Comfort-Dexterty-изделия. Защитные перчатки соответствуют EN 420. Соответствует EN 374 и EN 388 в соответствии со Статьей 10 Директивы 89/686/EEC: IFA, Alte Heerstraße 111, D-53757 St. Augustin, Идентификационный номер: 0121

Наблюдение после 11 В Директивы 89/686/EEC, химических рисков в соответствии с EN 374: же месте, типовых испытаний.
Номер контрольной и сертификационной лаборатории 0121 для выдачи свидетельства об испытании типового образца ЕЭС, а также для наблюдения за выполнением мероприятий по контролю качества относится исключительно к содержанию EN 374-1: 2003 и директивы PSA 89/686/EEC.

EN 374, Полноценные защитные перчатки против химических рисков
Индекс защиты основан на времени разрыва, определяемом во время непрерывного контакта испытуемого химиката при стабильных лабораторных условиях. EN 374-3 = **проникновение**. Перчатки химически стойкие, когда защита индекса достигли по крайней мере 2-го уровня в трех из химических веществ, перечисленных ниже. Химические вещества, которые прошли испытания отмечены на перчатки с буквы A-L. (KB=классификации букв)

Время разрыва в мин.	Индекс защиты
> 10	1
> 30	2
> 60	3
> 120	4
> 240	5
> 480	6

EN 374, Защита от бактериологического загрязнения
Перчатки KCL, защищающие от воздействия химикатов, проверены по EN 374-2 и показали высшую степень прочности 3 = **Проникновение**. Такое пограничное качество соответствует приемлемому уровню качества (AQL) < 0,65.

Артикула	Название	Размер	EN 388	классификации букв (KB) / Индекс защиты		
720	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
722*	Camapren®	7, 8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3
723	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
725	Tricopren®	8, 9, 10, 11	2121	A/2	K/6	L/3
726	Camapren®	8, 9, 10, 11	1111	A/2	K/6	L/3

EN 388, Механические риски
1. Цифра Прочность к истиранию (мин. 0; макс. 4)
2. Цифра Прочность на разрез (мин. 0; макс. 5)
3. Цифра Прочность к продолжению разрыва (мин. 0; макс. 4)
4. Цифра Прочность на укол (мин. 0; макс. 4)

KB	Химикат	CAS-№
J	Метанол	67-56-1
K	Гидроксид натрия 40 %	1310-73-2
L	Серная кислота 96 %	7664-93-9

EN 421 (проверено IRSN - Institut de Radioprotection et de Sûreté Nucléaire, Идентификационный номер: 0073)
* Статья 722, утвержденным от **радиоактивного загрязнения.**

Предупреждение !

Устойчивость против перечисленных химикатов была определена при лабораторных условиях и может подвергаться негативному влиянию в результате изменения физических качеств, таких, как температура, износ, растяжение и т. д. При использовании химикатов При использовании химикатов с высокой коррозионной активностью важнейшим фактором, определяющим выбор перчаток, является деструкция.

Данные защитные перчатки не защищают от экстремального холода (< -5 °C), высоких температур (> 50 °C), тока.

Не использовать вблизи подвижных частей машинных установок, опасность затягивания.

Неиспользуемые когда перчатки имеют трещины, пористой и жесткой.

Безопасность перчатки не одобрен для контакта с пищевыми продуктами.

Аллергия Обратите внимание: Артикула 720,722,726: Перчатки содержат натурального латекса, которые могут вызывать аллергические реакции, включая
Артикула 720, 722, 726: Перчатки могут содержать следы тиурама и дитиокарбаматов.
Перчатки могут содержать следы тиурама и дитиокарбаматов.

LATEX

Использование: Используйте только защитные перчатки подходящего вам размера. Обратите внимание, что использование нижних перчаток может привести к ограничению функциональности. Проверьте защитные перчатки перед использованием на предмет повреждений. Ни в коем случае не используйте поврежденные защитные перчатки. Предотвращение проникновения загрязняющих веществ над краем перчатки. Предотвращение переноса загрязняющих веществ находится на перчатку и перекрестного загрязнения при снятии перчаток.

Чистка: Указанные перчатки не пригодны для стирки. Для чистки не следует использовать химикаты, а также острые предметы (проволочные щетки, наждачную

Срок годности: При правильном хранении, без снижения уровня производительности в течение 36 месяцев.

Хранение/Транспортировка: Плоский, сухом, темном, без дополнительной нагрузки весом в оригинальной упаковке, при температуре от 5 °C - 25 °C. Беречь от солнечного света и источников озона.

Утилизация: Без загрязнения химикатами перчатки можно утилизировать вместе с бытовыми отходами. После контакта с химикатами следует учитывать инструкции по утилизации производителя химикатов.

За дополнительной информацией обращайтесь.

Wir nehmen Ihre Hände in Schutz!

KCL GmbH
Industriepark Rhön
Am Kreuzacker 9
36124 Eichenzell
Deutschland
T +49 6659 87-300
F +49 6659 87-155
www.kcl.de

by Honeywell

Honeywell

NORTH®
by Honeywell

KCL
by Honeywell

OTTER
by Honeywell

HOWARD LEIGHT
by Honeywell

Timberland PRO SERIES
MADE TO WORK®

MILLER®
by Honeywell

www.honeywellsafety.com

KCL GmbH
D-36124 Eichenzell

Tel. ++49 6659 87300
Fax ++49 6659 87155

CE

EU Declaration of Conformity

within the meaning of the EU Directives

The European Union-based manufacturer of protective gloves

KCL GmbH **Am Kreuzacker 9**
Industriepark Rhön **D-36124 Eichenzell**

hereby declares that the **Categorie III Protective Glove, protective glove against chemicals**

Camapren® 720

EN 388 **1111**

EN 374

EN 374 **AKL**

conforms to the essential requirements of the EU Directive concerning Personal Protective Equipment 89/686/EEC.
Applied harmonised standard: EN 420:2003, EN 388:2003, EN 374:2003

This protective glove is identical to the
EEC type test certificate **BIA 951031** dated **23.11.2004**

issued by BIA, European notified body, identification number 0121
Berufsgenossenschaftliches Institut für Arbeitsschutz
Alte Heerstraße 111
53754 Sankt Augustin

The protective glove is subject to constant monitoring according to Article 11 B of the EEC Directive concerning personal protective equipment 89/686/EEC,
Certificate No.: **BGIA 0713001** dated **06.08.2008** by

BGIA Berufsgenossenschaftliches Institut für Arbeitsschutz
Alte Heerstraße 111
53754 Sankt Augustin
European notified body, identification number 0121

Eichenzell, 02.02.2010

www.kcl.de
vertrieb@kcl.de

Werner Friedrichs
Managing Director

pp. Martin Trabert
Quality Manager